

Bruselj, 12. julij 2018
(OR. en)

10714/18

Medinstitucionalna zadeva:
2017/0145(COD)

CODEC 1213
DAPIX 220
DATAPROTECT 146
ENFOPOL 364
EUROJUST 89
FRONT 212
VISA 176
EURODAC 12
ASILE 48
SIRIS 83
CSCI 101
SAP 19
COMIX 376
JAI 725
PE 93

INFORMATIVNI DOPIS

Pošiljatelj:	generalni sekretariat Sveta
Prejemnik:	Odbor stalnih predstavnikov/Svet
Zadeva:	Predlog UREDBE EVROPSKEGA PARLAMENTA IN SVETA o Evropski agenciji za operativno upravljanje obsežnih informacijskih sistemov s področja svobode, varnosti in pravice, o spremembi Uredbe (ES) št. 1987/2006 in Sklepa Sveta 2007/533/PNZ ter o razveljavitvi Uredbe (EU) št. 1077/2011 – izid prve obravnave v Evropskem parlamentu (Strasbourg, 2.–5. julij 2018)

I. UVOD

Poročevalka Monica MACOVEI (ECR, RO) je v imenu Odbora za državljanske svoboščine, pravosodje in notranje zadeve predstavila poročilo s 107 predlogi sprememb (predlogi sprememb 1–107) k predlogu uredbe.

V skladu z določbami člena 294 PDEU in Skupno izjavo o praktičnih ureditvah za postopek soodločanja¹ so se Svet, Evropski parlament in Komisija večkrat neuradno sestali, da bi o tej zadevi dosegli dogovor v prvi obravnavi ter se tako izognili drugi obravnavi in spravnemu postopku.

V tem okviru je bil predložen še en sporazumni predlog spremembe (predlog spremembe 108). Dogovor o tem predlogu spremembe je bil dosežen na navedenih neuradnih sestankih. Drugih predlogov sprememb ni bilo.

II. GLASOVANJE

Poslanci so na glasovanju na plenarnem zasedanju 5. julija 2018 sprejeli sporazumno spremembo predloga uredbe (spremembo 108).

Tako spremenjeni predlog Komisije in zakonodajna resolucija predstavljata stališče Evropskega parlamenta v prvi obravnavi², ki odraža predhodni dogovor med institucijami. Ko bo besedilo preučila pravno-lingvistična služba, bi torej moral biti Svet pripravljen odobriti stališče Evropskega parlamenta.

Akt naj bi bil nato sprejet v obliki, ki ustreza stališču Parlamenta.

¹ UL C 145, 30.6.2007, str. 5.

² Besedilo sprejetih sprememb in zakonodajna resolucija Evropskega parlamenta sta v prilogi. Spremembe so vključene v prečiščeno besedilo, pri čemer so tiste, ki zadevajo predlog Komisije, označene s krepkim in poševnim tiskom, znak „■“ pa označuje črtano besedilo.

P8_TA-PROV(2018)0310

Evropska agencija za operativno upravljanje obsežnih informacijskih sistemov s področja svobode, varnosti in pravice *I**

Zakonodajna resolucija Evropskega parlamenta z dne 5. julija 2018 o predlogu uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o Evropski agenciji za operativno upravljanje obsežnih informacijskih sistemov s področja svobode, varnosti in pravice, o spremembi Uredbe (ES) št. 1987/2006 in Sklepa Sveta 2007/533/PNZ ter o razveljavitvi Uredbe (EU) št. 1077/2011 (COM(2017)0352 – C8-0216/2017 – 2017/0145(COD))

(Redni zakonodajni postopek: prva obravnava)

Evropski parlament,

- ob upoštevanju predloga Komisije Evropskemu parlamentu in Svetu (COM(2017)0352),
 - ob upoštevanju člena 294(2) ter člena 74, člena 77(2)(a) in (b), člena 78(2)(e), člena 79(2)(c), člena 82(1)(d), člena 85(1), člena 87(2)(a) in člena 88(2) Pogodbe o delovanju Evropske unije, na podlagi katerih je Komisija podala predlog Parlamentu (C8-0216/2017),
 - ob upoštevanju člena 294(3) Pogodbe o delovanju Evropske unije,
 - ob upoštevanju začasnega dogovora, ki ga je odobril pristojni odbor v skladu s členom 69f(4) Poslovnika, in zaveze predstavnika Sveta v pismu z dne 7. junija 2018, da bo odobril stališče Evropskega parlamenta v skladu s členom 294(4) Pogodbe o delovanju Evropske unije,
 - ob upoštevanju člena 59 Poslovnika,
 - ob upoštevanju poročila Odbora za državljanske svoboščine, pravosodje in notranje zadeve in mnenja Odbora za proračun (A8-0404/2017),
1. sprejme stališče v prvi obravnavi, kakor je določeno v nadaljevanju;
 2. poziva Komisijo, naj mu zadevo ponovno predloži, če svoj predlog nadomesti, ga bistveno spremeni ali ga namerava bistveno spremeniti;
 3. naroči svojemu predsedniku, naj stališče Parlamenta posreduje Svetu in Komisiji ter nacionalnim parlamentom.

Stališče Evropskega parlamenta, sprejeto v prvi obravnavi dne 5. julija 2018 z namenom sprejetja Uredbe (EU) 2018/... Evropskega parlamenta in Sveta o  Agenciji *Evropske unije* za operativno upravljanje obsežnih informacijskih sistemov s področja svobode, varnosti in pravice (eu-LISA), o spremembi Uredbe (ES) št. 1987/2006 in Sklepa Sveta 2007/533/PNZ ter o razveljavitvi Uredbe (EU) št. 1077/2011*

EVROPSKI PARLAMENT IN SVET EVROPSKE UNIJE STA –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije in zlasti člena 74, člena 77(2)(a) in (b), člena 78(2)(e), člena 79(2)(c), člena 82(1)(d), člena 85(1), člena 87(2)(a) ter člena 88(2) Pogodbe,

ob upoštevanju predloga Evropske komisije,

po posredovanju osnutka zakonodajnega akta nacionalnim parlamentom,

v skladu z rednim zakonodajnim postopkom³,

* BESEDILO ŠE NI BILO PRAVNO-JEZIKOVNO FINALIZIRANO.

³ Stališče Evropskega parlamenta z dne 5. julija 2018.

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Schengenski informacijski sistem (SIS) je bil vzpostavljen z Uredbo (ES) št. 1987/2006 Evropskega parlamenta in Sveta⁴ in s Sklepom Sveta 2007/533/PNZ⁵. Uredba (ES) št. 1987/2006 in Sklep 2007/533/PNZ določata, da je za operativno upravljanje centralnega SIS II v prehodnem obdobju odgovorna Komisija. Po tem prehodnem obdobju je za operativno upravljanje centralnega SIS II in nekatere vidike komunikacijske infrastrukture odgovoren organ za upravljanje.
- (2) Vizumski informacijski sistem (VIS) je bil vzpostavljen z Odločbo Sveta 2004/512/ES⁶. Uredba (ES) št. 767/2008 Evropskega parlamenta in Sveta⁷ določa, da je za operativno upravljanje VIS v prehodnem obdobju odgovorna Komisija. Po tem prehodnem obdobju je za operativno upravljanje centralnega VIS in nacionalnih vmesnikov ter za nekatere vidike komunikacijske infrastrukture odgovoren organ za upravljanje.

⁴ Uredba (ES) št. 1987/2006 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 20. decembra 2006 o vzpostavitvi, delovanju in uporabi druge generacije schengenskega informacijskega sistema (SIS II) (UL L 381, 28.12.2006, str. 4).

⁵ Sklep Sveta 2007/533/PNZ z dne 12. junija 2007 o vzpostavitvi, delovanju in uporabi druge generacije schengenskega informacijskega sistema (SIS II) (UL L 205, 7.8.2007, str. 63).

⁶ Odločba Sveta 2004/512/ES z dne 8. junija 2004 o vzpostavitvi vizumskega informacijskega sistema (VIS) (UL L 213, 15.6.2004, str. 5).

⁷ Uredba (ES) št. 767/2008 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 9. julija 2008 o vizumskem informacijskem sistemu (VIS) in izmenjavi podatkov med državami članicami o vizumih za kratkoročno prebivanje (Uredba VIS) (UL L 218, 13.8.2008, str. 60).

- (3) Sistem Eurodac je bil vzpostavljen z Uredbo Sveta (ES) št. 2725/2000⁸. Potrebna izvedbena pravila so bila določena z Uredbo Sveta (ES) št. 407/2002⁹. Ta instrumenta sta bila razveljavljena in nadomeščena z Uredbo (EU) št. 603/2013 Evropskega parlamenta in Sveta¹⁰ z učinkom od 20. julija 2015.
- (4) Evropska agencija za operativno upravljanje obsežnih informacijskih sistemov s področja svobode, varnosti in pravice, **običajno imenovana eu-LISA**, je bila vzpostavljena z Uredbo (EU) št. 1077/2011 Evropskega parlamenta in Sveta¹¹ z namenom zagotoviti operativno upravljanje SIS, VIS in sistema Eurodac ter nekaterih vidikov njihove komunikacijske infrastrukture in potencialno tudi drugih obsežnih informacijskih (IT) sistemov s področja svobode, varnosti in pravice, za kar je treba sprejeti posebne zakonodajne instrumente. Uredba (EU) št. 1077/2011 je bila spremenjena z Uredbo (EU) št. 603/2013, da bi odražala spremembe sistema Eurodac.

⁸ Uredba Sveta (ES) št. 2725/2000 z dne 11. decembra 2000 o vzpostavitvi sistema „Eurodac“ za primerjavo prstnih odtisov zaradi učinkovite uporabe Dublinske konvencije (UL L 316, 15.12.2000, str. 1).

⁹ Uredba Sveta (ES) št. 407/2002 z dne 28. februarja 2002 o pravilih za izvedbo Uredbe (ES) št. 2725/2000 o vzpostavitvi sistema „Eurodac“ za primerjavo prstnih odtisov zaradi učinkovite uporabe Dublinske konvencije (UL L 62, 5.3.2002, str. 1).

¹⁰ Uredba (EU) št. 603/2013 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 26. junija 2013 o vzpostavitvi sistema Eurodac za primerjavo prstnih odtisov zaradi učinkovite uporabe Uredbe (EU) št. 604/2013 o vzpostavitvi meril in mehanizmov za določitev države članice, odgovorne za obravnavanje prošnje za mednarodno zaščito, ki jo v eni od držav članic vložijo državljani tretje države ali oseba brez državljanstva, in o zahtevah za primerjavo s podatki iz sistema Eurodac, ki jih vložijo organi kazenskega pregona držav članic in Europol za namene kazenskega pregona, ter o spremembi Uredbe (EU) št. 1077/2011 o ustanovitvi Evropske agencije za operativno upravljanje obsežnih informacijskih sistemov s področja svobode, varnosti in pravice (UL L 180, 29.6.2013, str. 1).

¹¹ Uredba (EU) št. 1077/2011 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 25. oktobra 2011 o ustanovitvi Evropske agencije za operativno upravljanje obsežnih informacijskih sistemov s področja svobode, varnosti in pravice (UL L 286, 1.11.2011, str. 1).

- (5) Ker je moral biti organ za upravljanje pravno, upravno in finančno neodvisen, je bil ustanovljen kot regulativna agencija (v nadaljnjem besedilu: Agencija) s pravno osebnostjo. Kot je bilo dogovorjeno, je bil za sedež Agencije določen Talin (Estonija). Ker pa so se naloge, povezane s tehničnim razvojem in pripravi na operativno upravljanje SIS in VIS, že opravljale v Strasbourgu (Francija) in ker je bil podporni center za te IT sisteme vzpostavljen v Sankt Johannu im Pongau (Avstrija), kar je tudi v skladu z lokacijami sistemov SIS in VIS, določenimi z ustreznimi zakonodajnimi instrumenti, bi to moralo ostati nespremenjeno. Na teh dveh lokacijah bi se morale še naprej izvajati naloge, povezane z operativnim upravljanjem sistema Eurodac, oziroma bi se tam moral vzpostaviti podporni center za sistem Eurodac. To bi moralo za ti lokaciji veljati tudi za tehnični razvoj in operativno upravljanje drugih obsežnih IT sistemov s področja svobode, varnosti in pravice ter [] za podporni center, ki lahko zagotovi delovanje obsežnega IT sistema v primeru odpovedi navedenega sistema. Za čim boljši izkoristek morebitne uporabe podpornega centra bi ***se ta center lahko uporabljal tudi*** za hkratno delovanje sistemov [], če je pri tem zmožen zagotavljati njihovo delovanje v primeru odpovedi ***enega ali več*** sistemov. ***Zaradi posebne narave sistemov, s katerimi upravlja eu-LISA, ki je povezana z visoko varnostjo, dobro dosegljivostjo in ključnim pomenom za izvedbo naloge, bi moral imeti v primeru, da pride do nezadostne zmogljivosti obstoječih tehničnih lokacij, upravni odbor možnost, da predlaga vzpostavitev druge ločene tehnične lokacije v Strasbourgu ali v Sankt Johannu im Pongau ali po potrebi v obeh krajih za gostovanje sistemov, če je to utemeljeno na podlagi neodvisne ocene učinka in analize stroškov in koristi. Upravni odbor bi se moral posvetovati s Komisijo in upoštevati njena stališča, preden v skladu s členom 40(9) obvesti proračunski organ o nameravani izvedbi morebitnega projekta v zvezi s premoženjem.*** Agencija je od samega nastopa 1. decembra 2012 prevzela naloge, ki so bile zaupane organu za upravljanje v zvezi z VIS v skladu z Uredbo (ES) št. 767/2008 in Sklepom Sveta 2008/633/PNZ¹². Aprila 2013 je prevzela naloge, ki so bile zaupane organu za upravljanje v zvezi s SIS II v skladu z Uredbo (ES) št. 1987/2006 in

¹² Sklep Sveta 2008/633/PNZ z dne 23. junija 2008 o dostopu imenovanih organov držav članic in Europolu do vizumskega informacijskega sistema (VIS) za iskanje podatkov za namene preprečevanja, odkrivanja in preiskovanja terorističnih dejanj in drugih hudih kaznivih dejanj (UL L 218, 13.8.2008, str. 129).

Sklepom 2007/533/PNZ po začetku delovanja sistema, junija 2013 pa je prevzela tudi naloge, ki so bile zaupane Komisiji v zvezi s sistemom Eurodac v skladu z uredbama (ES) št. 2725/2000 in (ES) št. 407/2002. V prvi oceni dela Agencije, ki je temeljila na neodvisni zunanji oceni in je bila izvedena v obdobju 2015–2016, je bilo ugotovljeno, da Agencija učinkovito zagotavlja operativno upravljanje obsežnih informacijskih sistemov in drugih nalog, ki so ji poverjene, pokazala pa je tudi, da je potrebnih več sprememb ustanovitvene uredbe, kot je prenos nalog komunikacijske infrastrukture, ki jih je ohranila Komisija, na Agencijo. Komisija je na podlagi zunanje ocene upoštevala politične in pravne spremembe ter dejanski razvoj dogodkov ter zlasti v Poročilu o delovanju Evropske agencije za operativno upravljanje obsežnih informacijskih sistemov s področja svobode, varnosti in pravice (eu-LISA)¹³ predlagala, da bi bilo treba razširiti mandat Agencije na izvajanje nalog, ki izhajajo iz predlogov, ki jih sprejmeta zakonodajalca in s katerimi se Agenciji poverijo novi sistemi, ter na izvajanje nalog iz sporočila Komisije o trdnejših in pametnejših informacijskih sistemih za meje in varnost z dne 6. aprila 2016 ter nalog iz končnega poročila strokovne skupine na visoki ravni z dne 11. maja 2017 **za informacijske sisteme in interoperabilnost** in iz Sedmega poročila Komisije o napredku pri vzpostavljanju učinkovite in prave varnostne unije z dne 16. maja 2017¹⁴, po potrebi pod pogojem sprejetja ustreznih zakonodajnih instrumentov. Zlasti bi morala biti Agencija zadolžena za razvoj **rešitev za interoperabilnost, opredeljeno v sporočilu z dne 6. aprila 2016 kot zmožnost informacijskih sistemov, da izmenjujejo podatke in omogočajo souporabo informacij**.-Kadar je to primerno, bi morali kakršni koli ukrepi, ki se izvajajo glede interoperabilnosti, temeljiti na Sporočilu Komisije o evropskem okviru interoperabilnosti – strategija za izvajanje¹⁵.

¹³ COM(2017)0346 z dne 29. junija 2017.

¹⁴ **COM(2017)0261 z dne 16. maja 2017.**

¹⁵ COM(2017)0134 z dne 23. marca 2017. V Prilogi 2 k temu sporočilu so splošne smernice, priporočila in najboljše prakse za doseg interoperabilnosti ali vsaj za ustvarjanje okolja, naklonjenega doseganju večje interoperabilnosti pri zasnovi, izvajanju in upravljanju evropskih javnih storitev.

- (6) V zgoraj navedenem poročilu Komisije je poleg tega ugotovljeno, da bi bilo treba mandat Agencije razširiti tudi na svetovanje državam članicam o povezavi nacionalnih sistemov s centralnimi sistemi ter o ad-hoc pomoči/podpori, kadar bi bilo to potrebno, pa tudi na zagotavljanje pomoči/podpore službam Komisije glede tehničnih vprašanj v zvezi z novimi sistemi.
- (7) ■ Agenciji bi bilo zato treba poveriti naloge priprave, razvoja in operativnega upravljanja sistema vstopa/izstopa, vzpostavljenega z Uredbo *(EU) 2017/2226 Evropskega parlamenta in Sveta*¹⁶. ■

¹⁶ Uredba (EU) 2017/2226 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 30. novembra 2017 o vzpostavitvi sistema vstopa/izstopa (SVI) za evidentiranje podatkov o vstopu in izstopu ter podatkov o zavrnitvi vstopa državljanov tretjih držav pri prehajanju zunanjih meja držav članic in določitvi pogojev za dostop do SVI zaradi preprečevanja, odkrivanja in preiskovanja kaznivih dejanj ter o spremembi Konvencije o izvajanju Schengenskega sporazuma in Uredbe (ES) št. 767/2008 ter Uredbe (EU) št. 1077/2011 (UL L 327, 9.12.2017, str. 20).

- (8) *Agenciji bi bilo treba poveriti naloge operativnega upravljanja sistema DubliNet, ki je ločen varen elektronski kanal, vzpostavljen na podlagi člena 18 Uredbe Komisije (ES) št. 1560/2003¹⁷, ki bi ga morali pristojni organi držav članic za azil uporabljati za izmenjavo informacij o prosilcih za mednarodno zaščito.*
- (9) **■** Poveriti bi ji bilo treba naloge priprave, razvoja in operativnega upravljanja evropskega sistema za potovalne informacije in odobritve (ETIAS), vzpostavljenega z *Uredbo XX/XX [številko dokumenta COD 2016/0357A vstaviti tu in v opombi] Evropskega parlamenta in Sveta¹⁸.*

¹⁷ Uredba komisije (ES) št. 1560/2003 z dne 2. septembra 2003 o podrobnih pravilih za uporabo Uredbe Sveta (ES) No 343/2003 o določitvi meril in mehanizmov za določitev države članice, odgovorne za obravnavanje prošnje za azil, ki jo v eni od držav članic vloži državljani tretje države (UL L 222, 5.9.2003, str. 3).

¹⁸ Uredba XX/XX Evropskega parlamenta in Sveta z dne ... o vzpostavitvi evropskega sistema za potovalne informacije in odobritve (ETIAS) ter spremembi uredb (EU) št. 1077/2011, (EU) št. 515/2014, (EU) 2016/399, (EU) 2016/1624 in (EU) 2017/2226 (UL L ..., ..., str. ...) [vstaviti ustrezno številko dokumenta COD 2016/357A].

- I
- (13) Glavna naloga Agencije bi moralo biti še naprej operativno upravljanje sistemov SIS , VIS, Eurodac, SVI , DubliNet , ETIAS in, če bo tako odločeno, drugih obsežnih informacijskih sistemov s področja svobode, varnosti in pravice. Agencija bi morala biti odgovorna tudi za tehnične ukrepe, povezane s poverjenimi nalogami, ki niso normativnega značaja. Navedene odgovornosti ne bi smele posegati v tiste normativne naloge, za katere je izključno pristojna Komisija oziroma pri katerih Komisiji pomaga odbor v skladu s posameznimi zakonodajnimi instrumenti o sistemih, ki jih operativno upravlja Agencija.

(13a) Agencija bi morala biti usposobljena za uresničevanje tehničnih rešitev za doseganje skladnosti z zahtevami po razpoložljivosti iz zakonodajnih instrumentov, ki urejajo sisteme v pristojnosti Agencije, ob vsestranskem spoštovanju specifičnih določb teh instrumentov, kar zadeva tehnični ustroj zadevnega sistema. Kadar te tehnične rešitve terjajo podvajanje sistema ali njegovih sestavnih delov, bi bilo treba izvesti neodvisno oceno učinka ter analizo stroškov in koristi, odločitev pa bi moral sprejeti upravni odbor po posvetovanju s Komisijo. V oceni bi se morale preučiti tudi potrebe glede gostiteljske zmogljivosti obstoječih tehničnih lokacij, povezanih z razvojem tovrstnih rešitev, in morebitna tveganja sedanje operativne ureditve.

(13b) Ni več upravičeno, da bi Komisija še naprej opravljala nekatere naloge, povezane s komunikacijsko infrastrukturo sistemov, zato bi bilo treba te naloge prenesti na Agencijo, da se izboljša skladnost njenega upravljanja. Vendar bi morala pri sistemih, ki uporabljajo EuroDomain, ki je varovana telekomunikacijska infrastruktura, ki jo zagotavlja omrežje TESTA-ng (vseevropske telematske storitve med upravami-nova generacija), pri čemer gre za projekt v obliki omrežnih storitev na podlagi člena 3 Sklepa 922/2009/ES Evropskega parlamenta in Sveta¹⁹, Komisija obdržati naloge izvrševanja proračuna, nabave in posodabljanja ter naloge glede pogodbenih vprašanj. Agencija lahko naloge v zvezi z dostavo, vzpostavitvijo, vzdrževanjem in spremljanjem komunikacijske infrastrukture prenese na zunanje zasebne subjekte ali organe v skladu z Uredbo (EU, Euratom) št. 966/2012. Agencija bi morala imeti na voljo zadostne finančne in človeške vire, da bi za izvajanje svojih misij in nalog v čim manjši meri morala najemati zasebne zunanje družbe.

¹⁹ Sklep št. 922/2009/ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. septembra 2009 o interoperabilnostnih rešitvah za evropske javne uprave (ISA) (UL L 280, 3.10.2009, str. 20).

- (14) Poleg tega bi morala Agencija še naprej opravljati naloge, povezane z usposabljanjem o tehnični uporabi SIS, VIS in Eurodac in drugih obsežnih informacijskih sistemov, ki ji bodo poverjeni v prihodnje.
- (14a) *Da bi prispevali k oblikovanju politike Unije na področju migracij in varnosti, ki temelji na dokazih, ter nadzoru nad pravilnim delovanjem obsežnih informacijskih sistemov v okviru pristojnosti Agencije, bi morala Agencija zbrati in objaviti statistične podatke in pripraviti statistična poročila in jih dati na voljo zadevnim udeležencem v skladu s pravnimi instrumenti, ki urejajo te obsežne informacijske sisteme, na primer za spremljanje izvajanja Uredbe Sveta (EU) št. 1053/2013²⁰ ter za namene izvajanja analize tveganja in ocene ranljivosti v skladu z Uredbo Evropskega parlamenta in Sveta (EU) 2016/1624²¹.*

²⁰ *Uredba Sveta (EU) št. 1053/2013 z dne 7. oktobra 2013 o vzpostavitvi ocenjevalnega in spremljevalnega mehanizma za preverjanje uporabe schengenskega pravnega reda in razveljavitvi Sklepa Izvršnega odbora z dne 16. septembra 1998 o ustanovitvi stalnega odbora o ocenjevanju in izvajanju Schengenskega sporazuma (UL L 295, 6.11.2013, str. 27).*

²¹ *Uredba (EU) 2016/1624 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 14. septembra 2016 o evropski mejni in obalni straži ter spremembi Uredbe (EU) 2016/399 Evropskega parlamenta in Sveta ter razveljavitvi Uredbe (ES) št. 863/2007 Evropskega parlamenta in Sveta, Uredbe Sveta (ES) št. 2007/2004 in Odločbe Sveta 2005/267/ES (UL L 251, 16.9.2016, str. 1).*

- (15) Na podlagi členov 67–89 Pogodbe o delovanju Evropske unije (PDEU) bi bilo mogoče Agencijo pooblastiti tudi za pripravo, razvoj in operativno upravljanje drugih obsežnih informacijskih sistemov. ***Možni primeri takih sistemov bi bili lahko sistem ECRIS-TCN ali varna rešitev IKT za čezmejno izmenjavo občutljivih podatkov s strani pravosodnih organov (e-CODEX). Vendar bi se morale Agenciji te naloge poveriti le na podlagi posebnih in naknadnih zakonodajnih instrumentov ter po opravljeni oceni učinka.***
- (16) Mandat Agencije v zvezi z raziskavami bi bilo treba razširiti, da bi se povečale njene zmožnosti za bolj proaktivno predlaganje ustreznih in potrebnih tehničnih sprememb informacijskih sistemov pod njeno pristojnostjo. Tako Agencija ne bi le spremljala raziskovalnih dejavnosti, pomembnih za operativno upravljanje sistemov, ki jih upravlja, ***temveč bi lahko tudi prispevala k izvajanju delov okvirnega programa za raziskave in inovacije na podlagi ustreznih pooblastil, ki jih je nanjo prenesla Komisija.*** Informacije o takem spremljanju bi morala ***vsaj enkrat letno*** pošiljati Evropskemu parlamentu ***in*** Svetu, ***kadar gre za obdelavo osebnih podatkov, pa tudi*** Evropskemu nadzorniku za varstvo podatkov.

- (17) **Agenciji** bi ■ v skladu s členom 54(2)(a) Uredbe (EU, Euratom) št. 966/2012 Evropskega parlamenta in Sveta²² **lahko naložili odgovornost** za izvajanje **eksperimentalnih** pilotnih projektov, **namenjenih preskušanju izvedljivosti posameznih ukrepov in njihove uporabnosti, ki bi se lahko izvajali brez temeljnega akta**. Agenciji bi lahko poleg tega Komisija poverila naloge izvrševanja proračuna za potrditve koncepta, ki se financirajo v okviru instrumenta za finančno podporo na področju zunanjih meja in vizumov, določenega z Uredbo (EU) št. 515/2014 Evropskega parlamenta in Sveta²³ v skladu s členom 58(1)(c) Uredbe (EU, Euratom) št. 966/2012, **potem ko obvesti Parlament**. Agencija lahko tudi načrtuje in izvaja dejavnosti preskušanja v zvezi z zadevami izključno iz te uredbe in zakonodajnih instrumentov, ki urejajo razvoj, vzpostavitev, delovanje in uporabo obsežnih informacijskih sistemov, ki jih upravlja Agencija, **kot je testiranje konceptov virtualizacije**. Agencija bi morala pri izvajanju pilotnih projektov posebno pozornost nameniti strategiji Evropske unije za upravljanje informacij.

²² Uredba (EU, Euratom) št. 966/2012 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 25. oktobra 2012 o finančnih pravilih, ki se uporabljajo za splošni proračun Unije, in razveljavitvi Uredbe Sveta (ES, Euratom) št. 1605/2002 (UL L 298, 26.10.2012, str. 1).

²³ Uredba (EU) št. 515/2014 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o vzpostavitvi instrumenta za finančno podporo na področju zunanjih meja in vizumov v okviru Sklada za notranjo varnost in o razveljavitvi Odločbe št. 574/2007/ES (UL L 150, 20.5.2014, str. 143).

- (18) Agencija bi morala državam članicam *na njihovo zahtevo* svetovati v zvezi s povezavami nacionalnih sistemov s centralnimi sistemi, *določenimi v zakonodajnih instrumentih, ki urejajo te sisteme*.

- (19) Prav tako bi morala državam članicam ***na njihovo zahtevo in v skladu s postopkom, določenim v tej uredbi***, zagotavljati *ad-hoc* pomoč v primerih izrednih ***izzivov ali*** potreb na področju varnosti ali migracij. ***Država članica bi morala imeti možnost, da zahteva in se opre na tehnične in operativne okrepitve***, zlasti kadar se ***ta*** na določenih območjih svojih zunanjih meja sooča s posebnimi in nesorazmernimi migracijskimi izzivi, za katere je značilen velik dotok migrantov ■ . ***Te okrepitve*** bi bilo treba na žariščnih točkah zagotoviti s podpornimi skupinami za upravljanje migracij, sestavljenimi iz strokovnjakov ustreznih agencij Unije. Če bi bila v tem okviru potrebna podpora agencije eu-LISA v zvezi z vprašanji o obsežnih informacijskih sistemih, ki jih ta upravlja, bi morala ***zadevna država članica*** zahtevo za podporo ■ poslati ***Komisiji***, ***ta pa bi morala po oceni o upravičenosti takšne podpore zahtevo za podporo nemudoma posredovati Agenciji***, ki bi o njej morala obvestiti upravni odbor. ***Komisija bi morala spremljati tudi, ali se Agencija pravočasno odzove na zahtevo za ad-hoc podporo. V letnem poročilu o dejavnostih bi bilo treba podrobno poročati o dejavnostih, ki jih je izvedla Agencija, da je zagotovila ad-hoc podporo državam članicam, ter o stroških, ki so pri tem nastali.***

- (20) Agencija bi morala službe Komisije po potrebi podpirati tudi pri tehničnih vprašanjih v zvezi z obstoječimi ali novimi sistemi, zlasti pri pripravi novih predlogov o obsežnih informacijskih sistemih, ki se poverijo Agenciji.
- (21) Agenciji bi moralo biti mogoče poveriti **■** naloge razvoja, upravljanja in/ali gostovanja ***skupne informacijske komponente*** za skupino držav članic **■**, ki jim pomaga izvajati tehnične vidike obveznosti, ki izhajajo iz zakonodaje Unije o decentraliziranih **■** informacijskih sistemih na področju svobode, varnosti in pravice ***brez poseganja v njihove obveznosti v skladu z veljavno zakonodajo Unije, zlasti v zvezi z arhitekturo omenjenih sistemov.*** Za to bi se morala zahtevati predhodna odobritev Komisije in ***prirodilna*** odločitev upravnega odbora, moralo **■** bi biti odraženo v sporazumu o prenosu pooblastil med zadevnimi državami članicami in Agencijo ter ***v celoti*** financirano s ***strani*** zadevnih držav članic **■**. ***Agencija bi morala o odobrenem sporazumu o prenosu pooblastil in o morebitnih spremembah tega sporazuma obvestiti Evropski parlament in Svet. Druge države članice bi morale imeti možnost za udeležbo pri skupni rešitvi IT pod pogojem, da je ta možnost predvidena v sporazumu o prenosu pooblastil in da se v sporazumu opravijo potrebne spremembe. Ta naloga ne bi smela negativno vplivati na operativno upravljanje informacijskih sistemov v okviru pristojnosti Agencije.***

- (22) Poveritev operativnega upravljanja obsežnih informacijskih sistemov s področja svobode, varnosti in pravice Agenciji ne bi smela vplivati na posebna pravila, ki se uporabljajo za te sisteme. Za vse obsežne informacijske sisteme, katerih operativno upravljanje se poveri Agenciji, se v celoti uporabljajo zlasti posebna pravila o namenu, pravici dostopa, varnostnih ukrepih in dodatnih zahtevah glede varstva podatkov.
- (23) Države članice in Komisija bi morale biti zastopane v upravnem odboru, ***da bi lahko učinkovito spremljale delovanje Agencije.*** Upravnemu odboru bi se moralo naložiti opravljanje ustreznih nalog, zlasti sprejetje letnega delovnega programa, izvajanje njegovih dejavnosti v zvezi s proračunom Agencije, sprejetje finančnih pravil, ki se uporabljajo za Agencijo ■ ter določitev postopkov za sprejemanje odločitev izvršnega direktorja v zvezi z operativnimi nalogami Agencije. ***Upravni odbor bi moral te naloge izvajati učinkovito in pregledno. Upravni odbor bi moral po ustreznem izbirnem postopku, ki ga organizira Komisija, in po predstavitvi predlaganih kandidatov pred pristojnim odborom Parlamenta imenovati tudi izvršnega direktorja.***

- (23a)** *Ker bo število obsežnih informacijskih sistemov, zaupanih Agenciji, do leta 2020 znatno naraslo in ker se naloge Agencije občutno množijo, se bo do tega leta ustrezno močno povečalo tudi število njenega osebja. Zato bi bilo treba ustvariti delovno mesto namestnika izvršnega direktorja Agencije, saj bodo naloge, povezane z razvojem in operativnim upravljanjem obsežnih informacijskih sistemov, terjale okrepljen in namenski nadzor, poleg tega so sedež in tehnične lokacije agencije razpršeni na tri države članice. Namestnika izvršnega direktorja bi moral imenovati upravni odbor.*
- (23b)** Agencija bi se morala voditi in bi morala delovati ob upoštevanju načel skupnega pristopa k decentraliziranim agencijam Unije, ki so ga 19. julija 2012 sprejeli Evropski parlament, Svet in Komisija.

- (24) Kar zadeva SIS II, bi morala imeti *Agencija Evropske unije za sodelovanje na področju preprečevanja, odkrivanja in preiskovanja kaznivih dejanj* (Europol) in Urad za evropsko pravosodno sodelovanje (Eurojust) na sejah upravnega odbora status opazovalca, če so na dnevnem redu vprašanja, povezana z uporabo Sklepa 2007/533/PNZ, saj imata v skladu z navedenim sklepom ■ oba pravico do dostopa do podatkov, vnesenih v SIS II, in neposrednega iskanja po njih. Evropska agencija za mejno in obalno stražo, ki ima pravico do dostopa do SIS in iskanja v njem v skladu z Uredbo (EU) 2016/1624 ■ , bi morala imeti status opazovalca *na sejah upravnega odbora*, če so na dnevnem redu vprašanja, povezana z uporabo Uredbe (EU) 2016/1624 ■ . Europolu, Eurojustu ter *Evropski agenciji za mejno in obalno stražo* bi bilo treba omogočiti, da v svetovalno skupino za SIS, ustanovljeno v skladu s to uredbo, imenujejo vsak svojega predstavnika.

- (25) Kar zadeva VIS, bi moral imeti Europol na sejah upravnega odbora status opazovalca, če so na dnevnem redu vprašanja, povezana z uporabo Sklepa 2008/633/PNZ. Europolu bi bilo treba omogočiti, da v svetovalno skupino za VIS, ustanovljeno v skladu s to uredbo, imenuje svojega predstavnika.
- (26) Kar zadeva sistem Eurodac, bi moral imeti Europol na sejah upravnega odbora status opazovalca, če so na dnevnem redu vprašanja, povezana z uporabo Uredbe (EU) št. 603/2013 ■. Europolu bi bilo treba omogočiti, da v svetovalno skupino za sistem Eurodac imenuje svojega predstavnika.

- (27) █ Kar zadeva SVI, bi moral imeti Europol na sejah upravnega odbora status opazovalca, če so na dnevnem redu vprašanja v zvezi z Uredbo **(EU) 2017/2226**.
- (28) █ Kar zadeva ETIAS, bi moral imeti Europol na sejah upravnega odbora status opazovalca, če so na dnevnem redu vprašanja v zvezi z Uredbo XX/XXXX █ o vzpostavitvi ETIAS █ . Tudi **Evropska agencija za mejno in obalno stražo** bi morala imeti na sejah upravnega odbora status opazovalca, če so na dnevnem redu vprašanja glede ETIAS v zvezi z uporabo Uredbe XX/XX o vzpostavitvi ETIAS. Europolu ter **Evropski agenciji za mejno in obalno stražo** bi bilo treba omogočiti, da v svetovalno skupino za █ SVI-█ ETIAS █ imenujeta svojega predstavnika.
- █

- (31) Države članice bi morale imeti ■ glasovalno pravico v upravnem odboru ■ , če je po pravu Unije za njih pravno zavezujoč kateri koli pravni instrument, ki ureja razvoj, vzpostavitev, delovanje in uporabo danega sistema. Danska bi tudi morala imeti glasovalno pravico v zvezi z obsežnim informacijskim sistemom, če se v skladu s členom 4 Protokola (št. 22) o stališču Danske, priloženem Pogodbi o Evropski uniji (PEU) in PDEU odloči, da bo zakonodajni instrument, ki ureja razvoj, ustanovitev, delovanje in uporabo navedenega sistema, prenesla v svoje notranje pravo.

- (32) Države članice bi morale imenovati člana v svetovalno skupino za obsežni informacijski sistem, če je po pravu Unije za njih pravno zavezujoč kateri koli zakonodajni instrument, ki ureja razvoj, vzpostavitev, delovanje in uporabo takega sistema. Poleg tega bi morala Danska imenovati člana v svetovalno skupino za obsežni informacijski sistem, če se v skladu s členom 4 Protokola (št. 22) o stališču Danske odloči, da bo zakonodajni instrument, ki ureja razvoj, ustanovitev, delovanje in uporabo takega sistema, prenesla v svoje notranje pravo. ***Svetovalne skupine bi morale po potrebi med seboj sodelovati.***

- (33) Za zagotovitev popolne samostojnosti in neodvisnosti Agencije ***ter omogočanje ustreznega izvajanja ciljev in nalog, ki jih ji dodeljuje ta uredba***, bi ji bilo treba zagotoviti ***ustrezen in avtonomen*** proračun s prihodki iz splošnega proračuna Evropske unije. Za financiranje Agencije bi se moral uporabljati sporazum proračunskega organa, kot je določeno v ***točki 31*** Medinstitucionalnega sporazuma z dne ***2. decembra 2013*** med Evropskim parlamentom, Svetom in Komisijo o proračunski disciplini, ***sodelovanju v proračunskih zadevah*** in dobrem finančnem poslovanju²⁴. Uporabljati bi se morala proračunski postopek Unije in postopek Unije v zvezi z razrešnico. Računsko sodišče bi moralo opraviti revizijo računovodskih izkazov ter zakonitosti in pravilnosti osnovnih transakcij.

²⁴ UL C 373, 20.12.2013, str. 1.

- (34) Agenciji bi bilo treba za opravljanje njenega poslanstva in v obsegu, potrebnem za opravljanje njenih nalog, dovoliti sodelovanje z institucijami, organi, uradi in agencijami Unije, zlasti tistimi, ki so ustanovljeni na področju svobode, varnosti in pravice, v zadevah, ki jih urejajo ta uredba in zakonodajni instrumenti o razvoju, vzpostavitvi, delovanju in uporabi obsežnih informacijskih sistemov, ki jih upravlja Agencija, in sicer v okviru delovnih dogovorov, sklenjenih v skladu s pravom in politiko Unije, ter v okviru ustreznih pristojnosti teh organov. ***Kadar tako določa akt Unije, bi morala Agencija imeti možnost sodelovati z mednarodnimi organizacijami ter drugimi ustreznimi subjekti in biti zmožna v te namene sklepati delovne dogovore.*** Navedene delovne dogovore bi morala predhodno odobriti Komisija, ***prav tako bi zanje morale biti potrebno dovoljenje upravnega odbora.*** Po potrebi bi se morala Agencija glede omrežne varnosti posvetovati z Evropsko agencijo za varnost omrežij in informacij.
- (35) Pri zagotavljanju razvoja in operativnega upravljanja obsežnih informacijskih sistemov bi morala Agencija spoštovati evropske in mednarodne standarde in upoštevati najstrožje strokovne zahteve, zlasti strategijo Evropske unije za upravljanje informacij.

- (36) Za obdelavo osebnih podatkov, ki jo izvaja Agencija, bi se morala uporabljati Uredba (ES) št. 45/2001²⁵ [ali Uredba (ES) XX/2018 Evropskega parlamenta in Sveta o varstvu *posameznikov pri obdelavi* osebnih podatkov v institucijah, organih, *uradih in agencijah* Unije *in o prostem pretoku takih podatkov ter o razveljavitvi Uredbe (ES) št. 45/2001 in Sklepa 1247/2002/ES*], *ne glede na določbe o varstvu podatkov, določene v zakonodajnih instrumentih, ki urejajo razvoj, vzpostavitev, uporabo in delovanje obsežnih informacijskih sistemov, ki bi morale biti skladne z Uredbo (ES) št. 45/2001²⁰ [ali Uredbo XX/2018]. Za ohranitev varnosti in preprečevanje obdelave, ki bi kršila Uredbo št. 45/2001 [ali Uredbo XX/2018] in zakonodajne instrumente, ki urejajo delovanje sistemov, bi morala Agencija oceniti tveganje, povezano z obdelavo, ter izvesti ukrepe za zmanjšanje tega tveganja, kot je šifriranje. Ti ukrepi bi morali zagotavljati ustrezno raven varnosti, vključno z zaupnostjo, ob upoštevanju najnovejšega tehnološkega razvoja in stroškov izvajanja glede na tveganja in naravo osebnih podatkov, ki jih je treba varovati. Pri oceni tveganja v zvezi z varstvom podatkov bi bilo treba pozornost posvetiti tveganjem, ki jih pomeni obdelava osebnih podatkov, kot so nenamerno ali nezakonito uničenje, izguba, sprememba, nepooblaščno razkritje ali dostop do osebnih podatkov, ki so poslani, shranjeni ali kako drugače obdelani, kar lahko zlasti povzroči fizično, premoženjsko ali nepremoženjsko škodo.* Evropski nadzornik za varstvo podatkov bi moral imeti možnost od Agencije pridobiti dostop do vseh podatkov, ki jih potrebuje za preiskave. V skladu s členom 28 Uredbe (ES) št. 45/2001 se je Komisija posvetovala z evropskim nadzornikom za varstvo podatkov, ki je podal svoje mnenje **10. oktobra 2017**.

²⁵ Uredba (ES) št. 45/2001 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 18. decembra 2000 o varstvu posameznikov pri obdelavi osebnih podatkov v institucijah in organih Skupnosti in o prostem pretoku takih podatkov (UL L 8, 12.1.2001, str. 1).

- (37) Za zagotovitev preglednega delovanja Agencije se mora zanjo uporabljati Uredba (ES) št. 1049/2001 Evropskega parlamenta in Sveta²⁶. Agencija bi morala biti glede svojih dejavnosti čim bolj pregledna, pri čemer pa ne bi smela ogroziti doseganja cilja svojega delovanja. Objaviti bi morala ustrezne informacije o vseh svojih dejavnostih. Prav tako bi morala zagotoviti, da lahko javnost in vse druge zainteresirane strani hitro pridobijo informacije o njenem delu.
- (38) Delovanje Agencije preverja evropski varuh človekovih pravic v skladu s členom 228 PDEU.
- (39) Za Agencijo bi se morala uporabljati Uredba (EU, Euratom) št. 883/2013 Evropskega parlamenta in Sveta²⁷, Agencija pa bi morala pristopiti k Medinstitucionalnemu sporazumu z dne 25. maja 1999 med Evropskim parlamentom, Svetom Evropske unije in Komisijo Evropskih skupnosti o notranjih preiskavah Evropskega urada za boj proti goljufijam (OLAF)²⁸.

²⁶ Uredba Evropskega parlamenta in Sveta (ES) št. 1049/2001 z dne 30. maja 2001 o dostopu javnosti do dokumentov Evropskega parlamenta, Sveta in Komisije (UL L 145, 31.5.2001, str. 43).

²⁷ Uredba (EU, Euratom) št. 883/2013 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 11. septembra 2013 o preiskavah, ki jih izvaja Evropski urad za boj proti goljufijam (OLAF), ter razveljavitvi Uredbe (ES) št. 1073/1999 Evropskega parlamenta in Sveta in Uredbe Sveta (Euratom) št. 1074/1999 (UL L 248, 18.9.2013, str. 1).

²⁸ UL L 136, 31.5.1999, str. 15.

- (39a) *Za Agencijo bi se morala uporabljati Uredba Sveta (EU) 2017/1939²⁹ o ustanovitvi Evropskega javnega tožilstva (EJT).*
- (40) Da se zagotovijo odprti in pregledni pogoji zaposlovanja ter enaka obravnava zaposlenih, bi bilo treba za osebje Agencije, ***vključno z izvršnim direktorjem in njegovim namestnikom,*** uporabljati Kadrovske predpise za uradnike Evropske unije (v nadaljnjem besedilu: kadrovski predpisi) in Pogoje za zaposlitev drugih uslužbencev Evropske unije (v nadaljnjem besedilu: pogoji za zaposlitev drugih uslužbencev) iz Uredbe Sveta (EGS, Euratom, ESPJ) št. 259/68³⁰ (v nadaljnjem besedilu skupaj: kadrovski predpisi), vključno s pravili glede poklicne skrivnosti ali drugih enakovrednih obvez zaupnosti.

²⁹ *Uredba Sveta (EU) 2017/1939 z dne 12. oktobra 2017 o izvajanju okrepljenega sodelovanja v zvezi z ustanovitvijo Evropskega javnega tožilstva (EJT) (UL L 283, 31.10.2017, str. 1). 1).*

³⁰ Uredba Sveta (EGS, Euratom, ESPJ) št. 259/68 z dne 29. februarja 1968 o določitvi Kadrovskih predpisov za uradnike in Pogojev za zaposlitev drugih uslužbencev Evropskih skupnosti ter uvedbi posebnih ukrepov, ki se začasno uporabljajo za uslužbence Komisije (UL L 56, 4.3.1968, str. 1).

- (41) Agencija je organ, ki ga je Unija ustanovila v smislu člena 208 Uredbe (ES, Euratom) št. 966/2012, in bi morala v skladu s tem sprejeti svoja finančna pravila.
- (42) Za Agencijo bi se morala uporabljati Delegirana uredba Komisije (EU) št. 1271/2013³¹ .
- (42a) *Agencija, kot je ustanovljena s to uredbo, nadomesti in nasledi Evropsko agencijo za operativno upravljanje obsežnih informacijskih sistemov s področja svobode, varnosti in pravice, kot je bila ustanovljena z Uredbo (EU) št. 1077/2011. Zato bi morala biti zakoniti naslednik pri vseh pogodbah, ki jih je sklenila Evropska agencija za operativno upravljanje obsežnih informacijskih sistemov s področja svobode, varnosti in pravice, kot je bila ustanovljena z Uredbo (EU) št. 1077/2011, ter pri vseh njenih obveznostih in pridobljeni lastnini. Ta uredba ne bi smela vplivati na pravno veljavnost sporazumov, delovnih ureditev in memorandumov o soglasju, ki jih je sklenila Agencija, kot je bila ustanovljena z Uredbo (EU) št. 1077/2011, brez poseganja v spremembe, ki bi jih pri njih zahtevala ta uredba.***

³¹ Delegirana uredba Komisije (EU) št. 1271/2013 z dne 30. septembra 2013 o okvirni finančni uredbi za organe iz člena 208 Uredbe (EU, Euratom) št. 966/2012 Evropskega parlamenta in Sveta (UL L 328, 7.12.2013, str. 42).

- (42b) *Da bi Agenciji omogočili, da po svojih najboljših močeh nadalje izpolnjuje naloge Evropske agencije za operativno upravljanje obsežnih informacijskih sistemov na področju svobode, varnosti in pravice, kot je bila ustanovljena z Uredbo (EU) št. 1077/2011, bi bilo treba določiti prehodne ukrepe, zlasti v zvezi z upravnim odborom, svetovalnimi skupinami, izvršnim direktorjem in notranjimi pravili, ki jih sprejme upravni odbor.*
- (42c) *Namen te uredbe je spremeniti in razširiti določbe Uredbe (EU) št. 1077/2011. Zadevne spremembe so številčno in vsebinsko obsežne, zato bi bilo treba zaradi jasnosti to uredbo v razmerju do držav članic, za katere je ta uredba zavezujoča, v celoti nadomestiti. Agencija, kot je ustanovljena s to uredbo, bi morala nadomestiti in prevzeti funkcije Agencije, kot je bila ustanovljena z Uredbo (EU) 1077/2011, ki bi jo bilo treba zato razveljaviti.*

- (43) Ker ciljev te uredbe, namreč ustanovitve Agencije na ravni Unije, odgovorne za operativno upravljanje in po potrebi razvoj obsežnih IT sistemov s področja svobode, varnosti in pravice, ni mogoče zadovoljivo doseči na ravni držav članic in so zato zaradi obsega in učinka ukrepa lažje uresničljivi na ravni Unije, lahko Unija sprejme ukrepe v skladu z načelom subsidiarnosti iz člena 5 PEU. V skladu z načelom sorazmernosti iz navedenega člena ta uredba ne presega tistega, kar je potrebno za uresničitev navedenih ciljev.

(44) V skladu s členoma 1 in 2 Protokola št. 22 o stališču Danske, ki je priložen **PEU** in **PDEU**, Danska ne sodeluje pri sprejetju te uredbe, ki zato zanjo ni zavezujoča in se v njej ne uporablja. Ker ta uredba, kolikor zadeva SIS II in VIS, **SVI** ter ETIAS, nadgrajuje schengenski pravni red, se Danska v skladu s členom 4 navedenega protokola v roku šestih mesecev po sprejetju te uredbe odloči, ali jo bo prenesla v svoje nacionalno pravo. Danska v skladu s členom 3 Sporazuma med Evropsko skupnostjo in Kraljevino Dansko o merilih in mehanizmih za določitev države, odgovorne za obravnavanje prošnje za azil, vložene na Danskem ali v kateri koli drugi državi članici Evropske unije in o „Eurodacu“ za primerjavo prstnih odtisov zaradi učinkovite uporabe Dublinske konvencije³² obvesti Komisijo, ali bo v svoje notranje pravo prenesla določbe te uredbe, ki se nanašajo na Eurodac *in DubliNet*.

³² UL L 66, 8.3.2006, str. 38.

- (45) Združeno kraljestvo v skladu s členom 5(1) Protokola št. 19 o schengenskem pravnem redu, vključenem v okvir Evropske unije, ki je priložen **PEU** in **PDEU** (v nadaljnjem besedilu: Protokol o schengenskem pravnem redu) ter členom 8(2) Sklepa Sveta 2000/365/ES³³ sodeluje pri tej uredbi, kolikor se njene določbe nanašajo na SIS **II**, kot ga ureja Sklep 2007/533/PNZ.

Ta uredba, kolikor *se* njene določbe *nanašajo* na SIS **II**, kot ga ureja Uredba (ES) št. 1987/2006, in VIS, **SVI** ter ETIAS, *pomeni nadgradnjo določb schengenskega pravnega reda*, pri katerih Združeno kraljestvo v skladu s Sklepom 2000/365/ES ne sodeluje. *Združeno kraljestvo lahko v skladu s členom 4 Protokola o schengenskem pravnem redu predsednika Sveta zaprosi za možnost sodelovanja pri sprejetju te uredbe.*

Poleg tega *je* Združeno kraljestvo, kolikor se določbe *uredbe* nanašajo na sistem Eurodac in *DubliNet*, s pismom z dne 23. oktobra 2017 uradno *obvestilo* o svoji nameri, da želi sodelovati pri sprejetju in uporabi te uredbe.

³³ Sklep Sveta 2000/365/ES z dne 29. maja 2000 o prošnji Združenega kraljestva Velike Britanije in Severne Irske za sodelovanje pri izvajanju nekaterih določb schengenskega pravnega reda (UL L 131, 1.6.2000, str. 43).

- (46) Irska v skladu s členom 5(1) Protokola št. 19 o schengenskem pravnem redu, vključenem v okvir Evropske unije, ki je priložen PEU in PDEU, ter členom 6(2) Sklepa Sveta 2002/192/ES³⁴, sodeluje pri tej uredbi, kolikor se njene določbe nanašajo na SIS II, kot ga ureja Sklep 2007/533/PNZ.

Irska lahko v skladu s členom 4 Protokola o schengenskem pravnem redu predsednika Sveta zaprosi za možnost sodelovanja pri sprejetju te uredbe, kolikor njene določbe nadgrajujejo določbe schengenskega pravnega reda, ki se nanašajo na SIS II, kot ga ureja Uredba (ES) št. 1987/2006, in VIS, SVI ter ETIAS in pri katerih Irska v skladu s Sklepom 2002/192/ES ne sodeluje.

Kolikor se določbe predloga nanašajo na *sistema* Eurodac in *DubliNet*, v skladu s *členi 1, 2 in 4a(1)* Protokola št. 21 o stališču Združenega kraljestva in Irske glede območja svobode, varnosti in pravice, priloženega *PEU in PDEU in brez poseganja v člen 4 omenjenega protokola*, Irska ne sodeluje pri sprejetju te uredbe, ki zato za to državo ni zavezujoča in se v njej ne uporablja.

³⁴ Sklep Sveta 2002/192/ES z dne 28. februarja 2002 o prošnji Irske, da sodeluje pri izvajanju nekaterih določb schengenskega pravnega reda (UL L 64, 7.3.2002, str. 20).

- (47) Ta uredba, kolikor se nanaša na SIS II in VIS, **SVI** ter ETIAS, predstavlja za Islandijo in Norveško razvoj določb schengenskega pravnega reda v smislu Sporazuma med Svetom Evropske unije in Republiko Islandijo ter Kraljevino Norveško o pridružitvi obeh k izvajanju, uporabi in razvoju schengenskega pravnega reda³⁵, ki spadajo na področje iz točk A, B in G člena 1 Sklepa Sveta 1999/437/ES³⁶. Kar zadeva **sistema Eurodac in DubliNet**, predstavlja ta uredba nov ukrep v smislu Sporazuma med Evropsko skupnostjo in Republiko Islandijo ter Kraljevino Norveško o kriterijih in mehanizmih za določitev države, odgovorne za obravnavo prošnje za azil, vložene v državi članici, na Islandiji ali na Norveškem³⁷. Zato bi morali delegaciji Republike Islandije in Kraljevine Norveške, če se bosta ti državi odločili to uredbo prenesti v svoj notranji pravni red, sodelovati v upravnem odboru Agencije. Da bi se določila nadaljnja podrobna pravila, ki omogočajo sodelovanje Republike Islandije in Kraljevine Norveške pri dejavnostih Agencije, bi bilo treba skleniti poseben dogovor med Unijo in tema državama.

³⁵ UL L 176, 10.7.1999, str. 36.

³⁶ Sklep Sveta 1999/437/ES z dne 17. maja 1999 o nekaterih izvedbenih predpisih za uporabo Sporazuma, sklenjenega med Svetom Evropske unije in Republiko Islandijo ter Kraljevino Norveško, v zvezi s pridružitvijo teh dveh držav k izvajanju, uporabi in razvoju schengenskega pravnega reda (UL L 176, 10.7.1999, str. 31).

³⁷ UL L 93, 3.4.2001, str. 40.

- (48) Ta uredba, kolikor se nanaša na SIS II in VIS, **SVI** ter ETIAS, predstavlja za Švico razvoj določb schengenskega pravnega reda v smislu Sporazuma med Evropsko unijo, Evropsko skupnostjo in Švicarsko konfederacijo o pridružitvi Švicarske konfederacije k izvajanju, uporabi in razvoju schengenskega pravnega reda³⁸, ki spadajo na področje iz točk A, B in G člena 1 Sklepa 1999/437/ES v povezavi s členom 3 Sklepa Sveta 2008/146/ES³⁹. Kar zadeva *sistema* Eurodac *in Dublinet*, predstavlja ta uredba nov ukrep v zvezi s sistemom Eurodac v smislu Sporazuma med Evropsko skupnostjo in Švicarsko konfederacijo o merilih in mehanizmih za določitev države, odgovorne za obravnavo prošnje za azil, vložene v državi članici ali v Švici⁴⁰. Zato bi morala delegacija Švicarske konfederacije, če se bo ta država odločila prenesti to uredbo v svoj notranji pravni red, sodelovati v upravnem odboru Agencije. Da bi se določila nadaljnja podrobna pravila, ki omogočajo sodelovanje Švicarske konfederacije pri dejavnostih Agencije, bi bilo treba skleniti poseben dogovor med Unijo in to državo.

³⁸ UL L 53, 27.2.2008, str. 52.

³⁹ Sklep Sveta 2008/146/ES z dne 28. januarja 2008 o sklenitvi Sporazuma med Evropsko unijo, Evropsko skupnostjo in Švicarsko konfederacijo o pridružitvi Švicarske konfederacije k izvajanju, uporabi in razvoju schengenskega pravnega reda v imenu Evropske skupnosti (UL L 53, 27.2.2008, str. 1).

⁴⁰ UL L 53, 27.2.2008, str. 5.

- (49) Ta uredba, kolikor se nanaša na SIS II in VIS, **SVI** ter ETIAS, predstavlja za Lihtenštajn razvoj določb schengenskega pravnega reda v smislu Protokola med Evropsko unijo, Evropsko skupnostjo, Švicarsko konfederacijo in Kneževino Lihtenštajn o pristopu Kneževine Lihtenštajn k Sporazumu med Evropsko unijo, Evropsko skupnostjo in Švicarsko konfederacijo o pridružitvi Švicarske konfederacije k izvajanju, uporabi in razvoju schengenskega pravnega reda⁴¹, ki spadajo na področje iz točk A, B in G člena 1 Sklepa 1999/437/ES v povezavi s členom 3 Sklepa Sveta 2011/350/EU⁴². Kar zadeva **sistema** Eurodac **in DubliNet**, predstavlja ta uredba nov ukrep v smislu Protokola med Evropsko skupnostjo, Švicarsko konfederacijo in Kneževino Lihtenštajn o pristopu Kneževine Lihtenštajn k Sporazumu med Evropsko skupnostjo in Švicarsko konfederacijo o merilih in mehanizmih za določitev države, odgovorne za obravnavo prošnje za azil, vložene v državi članici ali v Švici⁴³. Zato bi morala delegacija Kneževine Lihtenštajn, **če se bo ta država odločila prenesti to uredbo v svoj notranji pravni red**, sodelovati v upravnem odboru Agencije. Da bi se določila nadaljnja podrobna pravila, ki omogočajo sodelovanje Kneževine Lihtenštajn pri dejavnostih Agencije, bi bilo treba skleniti poseben dogovor med Unijo in to državo –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

⁴¹ UL L 160, 18.6.2011, str. 21.

⁴² Sklep Sveta 2011/350/EU z dne 7. marca 2011 o sklenitvi Protokola med Evropsko unijo, Evropsko skupnostjo, Švicarsko konfederacijo in Kneževino Lihtenštajn o pristopu Kneževine Lihtenštajn k Sporazumu med Evropsko unijo, Evropsko skupnostjo in Švicarsko konfederacijo o pridružitvi Švicarske konfederacije k izvajanju, uporabi in razvoju schengenskega pravnega reda, v zvezi z odpravo kontrol na notranjih mejah in prostim gibanjem oseb, v imenu Evropske unije (UL L 160, 18.6.2011, str. 19).

⁴³ UL L 160, 18.6.2011, str. 39.

POGLAVJE I

PREDMET UREJANJA

Člen 1

Predmet urejanja

1. ***Ustanovi se Agencija Evropske unije*** za operativno upravljanje obsežnih informacijskih sistemov s področja svobode, varnosti in pravice (v nadaljnjem besedilu: „Agencija“).
- 1a. Agencija, kot je ustanovljena s to uredbo, nadomesti in nasledi Evropsko agencijo za operativno upravljanje obsežnih informacijskih sistemov s področja svobode, varnosti in pravice***, ki je bila ustanovljena z Uredbo (EU) št. 1077/2011.
2. Agencija je odgovorna za operativno upravljanje schengenskega informacijskega sistema (SIS), vizumskega informacijskega sistema (VIS) in sistema Eurodac.
3. ■ Agencija je odgovorna za pripravo, razvoj in/ali operativno upravljanje ■ sistema vstopa/izstopa (SVI)⁴⁴ ■ , ■ sistema DubliNet⁴⁵ ***in*** evropskega sistema za potovalne informacije in odobritve (ETIAS)⁴⁶ ■ .

⁴⁴ Spremembe v zvezi s SVI so predvidene v predlogu o SVI. Možno je, da se bodo še spremenile v zaključnih pogajanjih z Evropskim parlamentom in Svetom.

⁴⁵ Spremembe uredbe o agenciji eu-LISA v zvezi s sistemom DubliNet so predvidene v predlogu prenovitve sistema Eurodac in bodo začele veljati pod pogojem, da bo navedeni predlog sprejet.

⁴⁶ Spremembe uredbe o agenciji eu-LISA v zvezi s sistemom ETIAS sicer niso predvidene v predlogu o sistemu ETIAS, bi se pa lahko vstavile vanj med pogajanja o besedilu. V vsakem primeru bodo začele veljati pod pogojem, da bo navedeni predlog sprejet.

4. Agencija je lahko na podlagi ustreznega zakonodajnega instrumenta, ***ki ureja delovanje teh sistemov in*** ki temelji na členih 67 do 89 PDEU, odgovorna za pripravo, razvoj in/ali operativno upravljanje obsežnih informacijskih sistemov s področja svobode, varnosti in pravice, razen tistih iz odstavkov 2 in 3, vključno z obstoječimi sistemi, ob upoštevanju, če je primerno, razvoja raziskav iz člena 10 te uredbe ter rezultatov pilotnih projektov in potrditev koncepta iz člena 11 te uredbe.
5. Operativno upravljanje obsega vse naloge, potrebne za delovanje obsežnih informacijskih sistemov v skladu s posebnimi določbami, ki se za take posamezne sisteme uporabljajo, vključno z odgovornostjo za komunikacijsko infrastrukturo, ki jo uporabljajo. Ti obsežni sistemi si ne izmenjujejo podatkov in ne omogočajo izmenjave informacij ali znanja, če to ni določeno v posebni pravni podlagi.

6. Agencija je odgovorna tudi za naslednje naloge:

zagotavljanje kakovosti podatkov v skladu s členom 8;

- razvoj potrebnih ukrepov, da se omogoči interoperabilnost v skladu s členom 9;
- izvajanje raziskovalnih dejavnosti v skladu s členom 10;
- izvajanje pilotnih projektov, potrditev koncepta in dejavnosti preskušanja v skladu s členom 11 ter
- zagotavljanje podpore državam članicam in Komisiji v skladu s členom 12.

Člen 2

Cilji

Brez poseganja v odgovornosti Komisije in držav članic na podlagi zakonodajnih instrumentov, ki urejajo obsežne informacijske sisteme, Agencija zagotavlja:

- (a) razvoj obsežnih informacijskih sistemov z uporabo ustrezne strukture za upravljanje projekta za učinkovit razvoj obsežnih informacijskih sistemov;
- (b) učinkovito, varno in neprekinjeno delovanje obsežnih informacijskih sistemov;
- (c) učinkovito in finančno pregledno upravljanje obsežnih informacijskih sistemov,
- (d) ustrezno visoko kakovost storitev za uporabnike obsežnih informacijskih sistemov,
- (e) kontinuiteto in neprekinjene storitve,
- (f) visoko raven varstva podatkov v skladu s *pravom Unije o varstvu podatkov*, vključno s specifičnimi določbami za posamezne obsežne informacijske sisteme,
- (g) ustrezno raven varstva podatkov in fizične varnosti v skladu z veljavnimi pravili, vključno s specifičnimi določbami za posamezne obsežne informacijske sisteme.

POGLAVJE II
NALOGE AGENCIJE

Člen 3

Naloge v zvezi s SIS ***II***

V zvezi s SIS II Agencija opravlja:

- (a) naloge, podeljene organu za upravljanje z Uredbo (ES) št. 1987/2006 in Sklepom 2007/533/PNZ **II** ;
- (b) naloge, povezane z usposabljanjem o tehnični uporabi SIS II, zlasti za osebje SIRENE (SIRENE – zahteva za dopolnilne podatke pri vnosih držav članic), in usposabljanjem strokovnjakov o tehničnih vidikih SIS II v okviru schengenske evalvacije.

Člen 4
Naloge v zvezi z VIS

V zvezi z VIS Agencija opravlja:

- (a) naloge, podeljene organu za upravljanje z Uredbo (ES) št. 767/2008 in Sklepom 2008/633/PNZ;
- (b) naloge, povezane z usposabljanjem o tehnični uporabi VIS *in usposabljanjem strokovnjakov o tehničnih vidikih VIS v okviru schengenske evalvacije.*

Člen 5
Naloge v zvezi s sistemom Eurodac

V zvezi s sistemom Eurodac Agencija opravlja:

- (a) naloge, ki so ji podeljene z Uredbo (EU) 603/2013 ■ ;
- (b) naloge, povezane z usposabljanjem o tehnični uporabi sistema Eurodac.

■ Člen 5a
Naloge v zvezi s SVI

V zvezi s SVI Agencija opravlja:

- (a) naloge, ki so ji podeljene z Uredbo (EU) **2017/2226**;
- (b) naloge, povezane z usposabljanjem o tehnični uporabi SVI ***in usposabljanjem strokovnjakov o tehničnih vidikih SVI v okviru schengenske evalvacije.***

■ Člen 5b

Naloge v zvezi z ETIAS

V zvezi z ETIAS Agencija opravlja:

- (a) naloge, ki so ji podeljene z ■ Uredbo *XX/XX [vstaviti pravilno številko uredbe COD 2016/0357A]* Evropskega parlamenta in Sveta o vzpostavitvi evropskega sistema za potovalne informacije in odobritve (ETIAS) ter spremembi uredb (EU) št. 1077/2011, (EU) št. 515/2014, ■ (EU) 2016/1624 *in EU 2017/2226*];
- (b) naloge, povezane z usposabljanjem o tehnični uporabi ETIAS *in usposabljanjem strokovnjakov o tehničnih vidikih ETIAS v okviru schengenske evalvacije.*

■ Člen 5c

Naloge v zvezi s sistemom DubliNet⁴⁷

V zvezi s sistemom DubliNet Agencija opravlja:

- (a) ***operativno upravljanje sistema DubliNet, ločenega varnega kanala za elektronski prenos med organi držav članic, vzpostavljenega v skladu s členom 18 Uredbe (ES) št. 1560/2003 za namene iz členov 31, 32 in 34 Uredbe (EU) št. 604/2013 Evropskega parlamenta in Sveta***⁴⁸;
- (b) naloge, povezane z usposabljanjem o tehnični uporabi sistema DubliNet. ■

■

⁴⁷ Tehnična podpora za operativno upravljanje omrežja DubliNet je bila s Komisije prenesena na agencijo eu-LISA s sporazumom o ravni storitve z dne 31. julija 2014. Komisija je ohranila proračunsko in finančno upravljanje obstoječih pogodb v zvezi s sistemom DubliNet, pa tudi sklepanje novih pogodb, potrebnih za njegovo delovanje. V predlog za prenovitev sistema Eurodac je bila vključena posebna določba za prenos vseh nalog v zvezi z operativnim upravljanjem sistema DubliNet. Ker pa še vedno potekajo pogajanja o sistemu Eurodac in je treba sklicevanja na navedeni predlog v sedanji uredbi črtati, in ker je treba formalno opraviti prenos operativnega upravljanja sistema Dublinet na Agencijo, je bila ustrezna določba vključena v ta predlog in bo črtana iz predloga za prenovitev sistema Eurodac.

⁴⁸ Uredba (EU) št. 604/2013 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 26. junija 2013 o vzpostavitvi meril in mehanizmov za določitev države članice, odgovorne za obravnavanje prošnje za mednarodno zaščito, ki jo v eni od držav članic vloži državljani tretje države ali oseba brez državljanstva (UL L 180, 29.6.2013, str. 31).

Člen 6

Naloge v zvezi s pripravo, razvojem in operativnim upravljanjem drugih obsežnih informacijskih sistemov

Kadar je Agencija odgovorna za pripravo, razvoj ali operativno upravljanje drugih obsežnih informacijskih sistemov iz člena 1(4), opravlja naloge, ki so ji podeljene v skladu z zakonodajnim instrumentom, ki ureja zadevni sistem, ter naloge, povezane z usposabljanjem o tehnični uporabi teh sistemov, kot je ustrezno.

Člen 6a

Tehnične rešitve, ki za izvajanje zahtevajo posebne pogoje

Če mora Agencija v skladu z zakonodajnimi instrumenti, ki urejajo sisteme v njeni pristojnosti, zagotavljati delovanje teh sistemov 24 ur na dan, 7 dni v tednu in brez poseganja v te instrumente, za izpolnitev teh zahtev izvede tehnične rešitve. Če te tehnične rešitve zahtevajo podvajanje sistema ali njegovih sestavnih delov, se izvedejo šele po opravljeni neodvisni oceni učinka in analizi stroškov in koristi, ki jo naroči Agencija, ter po posvetovanju s Komisijo in privolitvi upravnega odbora. V tej oceni se preučijo tudi sedanje in prihodnje potrebe glede gostiteljske zmogljivosti obstoječih tehničnih lokacij, povezanih z razvojem tovrstnih rešitev, in morebitna tveganja aktualne operativne ureditve.

Člen 7

Naloge, povezane s komunikacijsko infrastrukturo

1. Agencija opravlja vse naloge v zvezi s komunikacijsko infrastrukturo sistemov pod njenim upravljanjem, ki so ji podeljene z zakonodajnimi instrumenti, ki urejajo obsežne informacijske sisteme, ki jih upravlja Agencija, z izjemo sistemov, ki za svojo komunikacijsko infrastrukturo uporabljajo EuroDomain, pri katerih je za naloge izvrševanja proračuna, nabave in posodabljanja ter za naloge glede pogodbenih vprašanj odgovorna Komisija. V skladu z zakonodajnimi instrumenti, ki urejajo sisteme, ki uporabljajo EuroDomain⁴⁹, so naloge v zvezi s komunikacijsko infrastrukturo, vključno z operativnim upravljanjem in varnostjo, razdeljene med Agencijo in Komisijo. Da bi Komisija in Agencija zagotovili skladnost med izvajanjem svojih odgovornosti, **skleneta** operativne delovne dogovore, ki **se vključijo** v memorandum o soglasju.

⁴⁹ Trenutno je tako samo v primeru sistema Eurodac.

2. Komunikacijska infrastruktura se upravlja in nadzoruje tako, da se ščiti od groženj ter da se zagotavljata njena varnost in varnost obsežnih informacijskih sistemov, za katere je odgovorna Agencija, vključno z varnostjo podatkov, ki se izmenjujejo prek komunikacijske infrastrukture.

3. Agencija sprejme ustrezne ukrepe, vključno z varnostnimi načrti, med drugim za preprečevanje nepooblaščenega branja, kopiranja, spreminjanja ali izbrisa osebnih podatkov med njihovim prenosom ali med prenosom nosilcev podatkov, zlasti z ustreznimi tehnikami šifriranja. Vse operativne informacije v zvezi s sistemom, ki se razpošiljajo prek komunikacijske infrastrukture, se šifrirajo.

4. Naloge v zvezi z *dostavo, vzpostavitvijo, vzdrževanjem in spremljanjem* komunikacijske infrastrukture se lahko prenesejo na zunanje zasebne subjekte ali organe v skladu z Uredbo (EU, Euratom) št. 966/2012. *Te naloge se izvajajo v pristojnosti Agencije in pod njenim strogim nadzorom.*

Vsi zunanji zasebni subjekti ali organi, vključno s ponudniki omrežja, so pri opravljanju teh nalog zavezani varnostnim ukrepom iz odstavka 3 in nikakor nimajo dostopa do operativnih podatkov, shranjenih v obsežnih informacijskih sistemih, ki jih upravlja Agencija, ali prenesenih prek komunikacijske infrastrukture, ali do izmenjave podatkov, povezane s sistemom SIS II in SIRENE.

5. ■ Upravljanje ključev za šifriranje *je* še naprej v pristojnosti Agencije in se ne sme prenesti na noben zunanji zasebni subjekt. *To ne posega v obstoječe pogodbe za komunikacijsko infrastrukturo za SIS II, VIS in Eurodac.*

Člen 8

Kakovost podatkov

Brez poseganja v odgovornosti držav članic glede podatkov, vnesenih v sisteme, ki so pod operativnim upravljanjem Agencije, si Agencija v tesnem sodelovanju s svojimi svetovalnimi skupinami skupaj s Komisijo prizadeva, da bi za vse te sisteme ▯ vzpostavila avtomatizirane mehanizme za nadzor kakovosti podatkov in skupne kazalnike kakovosti podatkov ter razvila centralni register, ki bi vseboval le anonimizirane podatke, za poročanje in statistične podatke, pod pogojem, da se sprejmejo posebne določbe v zakonodajnih instrumentih o razvoju, vzpostavljanju, delovanju in uporabi obsežnih informacijskih sistemov, ki jih upravlja Agencija.

Člen 9
Interoperabilnost

*Če je interoperabilnost obsežnih informacijskih sistemov predpisana z ustreznim zakonodajnim instrumentom, Agencija razvije [] potrebne ukrepe, da se omogoči **ta** interoperabilnost [] .*

Člen 10
Spremljanje raziskav

1. Agencija spremlja razvoj raziskav, pomembnih za operativno upravljanje SIS II, VIS, sistema Eurodac, [] SVI [] , [] ETIAS [] , **sistema DubliNet** in drugih obsežnih IT sistemov, kot so navedeni v členu 1(4).

2. Agencija lahko prispeva k izvajanju delov okvirnega programa za raziskave in inovacije, ki se nanašajo na obsežne informacijske sisteme s področja svobode, varnosti in pravice. Za ta namen in na podlagi ustreznih pooblastil, ki jih je nanjo prenesla Komisija, so naloge Agencije:
- (a) upravljanje nekaterih faz izvajanja programov in nekaterih faz posameznih projektov na podlagi ustreznih delovnih programov, ki jih je sprejela Komisija;
 - (b) sprejemanje instrumentov za izvrševanje proračuna in za prihodke in odhodke ter izvajanje vseh potrebnih operacij za upravljanje programa;
 - (c) zagotavljanje podpore pri izvajanju programov.
3. Agencija o razvoju dogodkov iz *tega člena* redno *in vsaj enkrat letno* obvešča Parlament, Svet in Komisijo, ko gre za *obdelavo osebnih podatkov*, pa tudi evropskega nadzornika za varstvo podatkov, *brez poseganja v zahteve za poročanje o izvajanju delov okvirnega programa za raziskave in inovacije*.

Člen 11

Pilotni projekti, potrditve koncepta in dejavnosti preskušanja

1. Agencija lahko na izrecno in natančno zahtevo Komisije, ki je o tem obvestila Parlament in Svet vsaj tri mesece vnaprej, in potem, ko je odločitev o tem sprejel upravni odbor, v skladu s členom 15(1)(t) te uredbe izvaja pilotne projekte, kot jih določa člen 54(2)(a) Uredbe (ES, Euratom) št. 966/2012, za razvoj oziroma operativno upravljanje obsežnih informacijskih sistemov na podlagi členov 67 do 89 PDEU, in sicer v skladu s členom 58(1)(c) Uredbe (EU, Euratom) št. 966/2012 ter z uporabo sporazuma o prenosu pooblastil.

Agencija o izvajanju pilotnih projektov iz prvega pododstavka redno obvešča Parlament in Svet, ko gre za *obdelavo osebnih* podatkov pa tudi evropskega nadzornika za varstvo podatkov.

2. Odobritve finančnih sredstev za pilotne projekte iz člena 54(2)(a) Uredbe (EU, Euratom) št. 966/2012, ki jih zahteva Komisija, se vključijo v proračun za največ dve zaporedni proračunski leti.
3. Agenciji se lahko v skladu s členom 58(1)(c) Uredbe (EU, Euratom) št. 966/2012 na zahtevo Komisije ali Sveta, ***potem ko se obvesti Parlament***, ter po odločitvi upravnega odbora s sporazumom o prenosu pooblastil poverijo naloge izvrševanja proračuna za potrditve koncepta, ki se financirajo v okviru instrumenta za finančno podporo na področju zunanjih meja in vizumov, določenega z Uredbo (EU) št. 515/2014.
4. Agencija lahko načrtuje in izvaja dejavnosti preskušanja v zvezi z zadevami iz te uredbe in zakonodajnih instrumentov, ki urejajo razvoj, vzpostavitev, delovanje in uporabo vseh obsežnih informacijskih sistemov, ki jih upravlja Agencija, če o tem sprejme sklep upravni odbor.

Člen 12

Podpora državam članicam in Komisiji

- 1. Vsaka država članica lahko od Agencije zahteva, da ji svetuje glede povezovanja nacionalnih sistemov s centralnimi sistemi.**
- 1a. Vsaka država članica lahko zahtevo za ad hoc podporo predloži Komisiji, ki jo, če oceni, da je ta podpora iz izrednih varnostih ali migracijskih razlogov potrebna, nemudoma posreduje Agenciji, ki o njej obvesti upravni odbor. V primeru, da je ocena Komisije negativna, se o tem obvesti državo članico.**

Komisija spremlja, ali se je Agencija pravočasno odzvala na zahtevo države članice. V letnem poročilu o dejavnostih se podrobno poroča o dejavnostih, ki jih je izvedla Agencija, da je zagotovila ad hoc podporo državam članicam, in o stroških, ki so pri tem nastali.

- 1b.** Od Agencije se lahko zahteva tudi svetovanje in/ali podpora Komisiji v zvezi s tehničnimi vprašanji, povezanimi z obstoječimi ali novimi sistemi, vključno s študijami in preskušanjem. ***Upravni odbor je treba obvestiti o teh zahtevah.***
2. Skupina najmanj ***petih*** držav članic ■ lahko Agenciji poveri nalogo, naj zanje razvija, upravlja in/ali gosti ***skupno komponento IT*** ter jim pomaga pri izvajanju tehničnih vidikov obveznosti, ki izhajajo iz zakonodaje Unije o decentraliziranih sistemih s področja svobode, varnosti in pravice. ***Te skupne rešitve IT ne posegajo v obveznost, ki jo imajo države članice prosilke v skladu z veljavno zakonodajo Unije, zlasti kar zadeva strukturo teh sistemov.***

Države članice prosilke lahko Agenciji zlasti poverijo nalogo, da vzpostavi skupno komponento ali usmerjevalnik za predhodne podatke o potnikih in podatke iz evidence podatkov o potnikih kot tehnično podporno orodje za lažjo poveztljivost z letalskimi prevozniki in tako državam članicam pomaga pri izvajanju Direktive Sveta 2004/82/ES⁵⁰ in Direktive (EU) 2016/681 Evropskega parlamenta in Sveta⁵¹. V tem primeru agencija eu-LISA centralno zbira podatke od letalskih prevoznikov in jih prek skupne komponente ali usmerjevalnika posreduje državam članicam. Države članice prosilke sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da letalski prevozniki podatke prenašajo prek agencije eu-LISA.

Agenciji se naloga, da razvije, upravlja in/ali gosti skupno komponento IT, poveri šele po predhodni odobritvi Komisije in privolitvi upravnega odbora.

⁵⁰ Direktiva Sveta 2004/82/ES z dne 29. aprila 2004 o obveznosti prevoznikov, da sporočajo podatke o potnikih (UL L 261, 6.8.2004, str. 24).

⁵¹ Direktiva (EU) 2016/681 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 27. aprila 2016 o uporabi podatkov iz evidence podatkov o potnikih (PNR) za preprečevanje, odkrivanje, preiskovanje in pregon terorističnih in hudih kaznivih dejanj (UL L 119, 4.5.2016, str. 132).

Države članice prosilke Agenciji te naloge poverijo s sporazumom o prenosu pooblastil, v katerem so določeni pogoji za prenos nalog ter izračun vseh ustreznih stroškov in način izdajanja računov. Vse ustrezne stroške krijejo sodelujoče države članice. Sporazum o prenosu pooblastil je skladen z zakonodajo Unije o ustreznih informacijskih sistemih. Agencija o odobrenem sporazumu o prenosu pooblastil in o morebitnih spremembah tega sporazuma obvesti Parlament in Svet.

Druge države članice lahko zaprosijo za udeležbo pri skupni rešitvi IT, če je ta možnost predvidena v sporazumu o prenosu pooblastil, v katerem so zlasti določene finančne posledice te udeležbe. Sporazum o prenosu pooblastil se ustrezno spremeni po predhodni odobritvi Komisije in po privolitvi upravnega odbora.

POGLAVJE III
SESTAVA IN ORGANIZACIJA

Člen 13

Pravni status in sedež

1. Agencija je organ Unije in ima pravno osebnost.
2. Agencija ima v vseh državah članicah kar najširšo pravno in poslovno sposobnost, ki jo pravnim osebam priznava nacionalno pravo. Zlasti lahko pridobiva premičnine in nepremičnine ali z njimi razpolaga ter je lahko stranka v sodnem postopku.
3. Agencijo zastopa izvršni direktor.

4. Sedež Agencije je v Talinu, Estonija.

Naloge, povezane z razvojem in operativnim upravljanjem iz člena 1(3) in (4) ter členov 3, 4, 5, 5a, 5b, 5c, 6 in 7, se opravljajo *na tehnični lokaciji* v Strasbourgu v Franciji.

Podporni center, ki bo lahko zagotavljal delovanje obsežnega informacijskega sistema v primeru njegove odpovedi, se vzpostavi v kraju Sankt Johann im Pongau v Avstriji.

5. Za istočasno delovanje obsežnih informacijskih sistemov se lahko uporabljata obe tehnični lokaciji, pod pogojem, da lahko podporni center v primeru okvare enega ali več sistemov še vedno zagotovi njihovo delovanje.

- 5a. *Če bi morala Agencija zaradi posebne narave obsežnih informacijskih sistemov vzpostaviti drugo ločeno tehnično lokacijo v Strasbourgu ali v kraju Sankt Johann im Pongau ali po potrebi v obeh krajih za gostovanje sistemov, je treba to utemeljiti na podlagi neodvisne ocene učinka in analize stroškov in koristi. Upravni odbor se posvetuje s Komisijo in upošteva njena stališča, preden v skladu s členom 40(9) proračunski organ obvesti o nameravani izvedbi morebitnega projekta v zvezi s premoženjem.*

Člen 14
Struktura

1. Upravna in vodstvena sestava Agencije vključuje:
 - (a) upravni odbor;
 - (b) izvršnega direktorja;
 - (c) svetovalne skupine.
2. V sestavo Agencije so vključeni:
 - (a) uradna oseba za varstvo podatkov;
 - (b) uradna oseba, pristojna za varnost;
 - (c) računovodja.

Člen 15
Naloge upravnega odbora

1. Upravni odbor:
 - (a) določi splošno usmeritev dejavnosti Agencije;
 - (b) z dvotretjinsko večino glasov članov, ki imajo glasovalno pravico, sprejme letni proračun Agencije in izvaja druge naloge, povezane s proračunom Agencije, v skladu s poglavjem V;
 - (c) imenuje izvršnega direktorja in *njegovega namestnika ter*, kjer je to ustrezno, podaljša *njun* mandat ali *ju* razreši s položaja v skladu s členom 22 *in členom 22a*;

- (d) izvaja disciplinski nadzor nad izvršnim direktorjem in spremlja njegovo uspešnost pri opravljanju nalog ter izvajanju odločitev upravnega odbora, ***pa tudi nad namestnikom izvršnega direktorja v dogovoru z izvršnim direktorjem;***
- (e) sprejme vse odločitve o vzpostavitvi organizacijske sestave Agencije in po potrebi njeni spremembi ob upoštevanju potreb pri dejavnostih Agencije in dobrega proračunskega upravljanja;
- (f) sprejme kadrovske politike Agencije;
- (g) določi poslovnik Agencije;
- (h) sprejme strategijo za boj proti goljufijam, ki je sorazmerna s tveganjem goljufije, pri čemer upošteva stroške in koristi ukrepov, ki naj bi se izvajali;
- (i) sprejme pravila za preprečevanje in upravljanje nasprotij interesov med svojimi člani ***in jih objavi na spletnem mestu Agencije;***
- (ia) ***sprejme podrobna notranja pravila in postopke za zaščito žvižgačev, vključno z ustreznimi komunikacijskimi kanali za prijavljanje kršitev;***

- (j) odobri sklenitev delovnih dogovorov v skladu s členoma 37 *in členom 38a*;
- (k) na predlog izvršnega direktorja potrdi sporazum o sedežu Agencije in sporazume o tehničnih in podpornih lokacijah, vzpostavljenih v skladu s členom 13(4), ki jih z državami članicami gostiteljicami podpiše izvršni direktor;
- (l) v skladu z odstavkom 2 v zvezi z osebjem Agencije izvaja pooblastila, ki jih kadrovski predpisi podeljujejo pristojnemu organu za imenovanja in ki se na podlagi pogojev za zaposlitev drugih uslužbencev podelijo organu, pooblaščenemu za sklenitev pogodbe o zaposlitvi (v nadaljnjem besedilu: pooblastila pristojnega organa za imenovanja);
- (m) v dogovoru s Komisijo sprejme potrebna izvedbena pravila, s katerimi se začnejo izvajati kadrovski predpisi in pogoji za zaposlitev drugih uslužbencev v skladu s členom 110 kadrovskih predpisov;

- (n) sprejme potrebna pravila napotitev nacionalnih strokovnjakov na Agencijo;
- (o) sprejme osnutek načrta prihodkov in odhodkov Agencije, vključno z **osnutkom kadrovskega načrta**, ter ju do 31. januarja vsako leto predloži Komisiji;
- (p) sprejme osnutek enotnega programskega dokumenta, v katerem je večletni program Agencije in njen delovni program za naslednje leto, ter začasni osnutek načrta prihodkov in odhodkov Agencije, vključno z **osnutkom kadrovskega načrta**, ter ga do 31. januarja vsako leto predloži Parlamentu, Svetu in Komisiji, kar velja tudi za vsako morebitno posodobljeno različico tega dokumenta;
- (q) vsako leto do 30. novembra z dvotretjinsko večino glasov svojih članov, ki imajo glasovalno pravico, ter v skladu z letnim proračunskim postopkom sprejme enotni programski dokument, pri čemer upošteva mnenje Komisije, ter poskrbi, da se končna različica tega enotnega programskega dokumenta posreduje Parlamentu, Svetu in Komisiji ter objavi;

- (r) vsako leto do konca avgusta sprejme vmesno poročilo o napredku pri izvajanju načrtovanih dejavnosti v tekočem letu in ga predloži *Parlamentu, Svetu in* Komisiji;
- (s) oceni in sprejme konsolidirano letno poročilo o dejavnostih Agencije za preteklo leto, pri čemer zlasti primerja dosežene rezultate s cilji letnega delovnega programa, ter poročilo in svojo oceno vsako leto do 1. julija pošlje Parlamentu, Svetu, Komisiji in Računskemu sodišču; letno poročilo o dejavnostih se objavi;
- (t) opravlja svoje naloge v zvezi s proračunom Agencije, vključno z izvajanjem pilotnih projektov in potrditev koncepta, kot je navedeno v členu 11;
- (u) sprejema finančna pravila, ki se uporabljajo za Agencijo v skladu s členom 44;

- (v) v skladu s kadrovskimi predpisi in pogoji za zaposlitev imenuje računovodjo, pri čemer gre lahko za računovodjo Komisije, ki je pri opravljanju svojih dolžnosti popolnoma neodvisen;
- (w) zagotovi, da bodo ugotovitve in priporočila, ki izhajajo iz različnih notranjih ali zunanjih revizijskih poročil in ocen ter preiskav Evropskega urada za boj proti goljufijam (OLAF) *in Evropskega javnega tožilstva (EJT)*, ustrezno upoštevani;
- (x) sprejme načrte za obveščanje in razširjanje informacij iz člena 30(4) in jih redno posodablja;
- (y) sprejme potrebne varnostne ukrepe, vključno z varnostnim načrtom, načrtom za neprekinjeno poslovanje in sanacijskim načrtom za primere po nesreči, pri čemer upošteva morebitna priporočila strokovnjakov za varnost iz svetovalnih skupin;
- (z) po odobritvi Komisije sprejme varnostna pravila na področju varovanja tajnih podatkov in občutljivih netajnih podatkov;

- (aa) imenuje uradno osebo, pristojno za varnost;
- (bb) v skladu z Uredbo (ES) št. 45/2001 *[ali Uredbo (EU) XX/2018 o varstvu posameznikov pri obdelavi osebnih podatkov v institucijah, organih, uradih in agencijah Unije in o prostem pretoku takih podatkov ter o razveljavitvi Uredbe (ES) št. 45/2001 in Sklepa št. 1247/2002/ES]* imenuje uradno osebo za varstvo podatkov;
- (cc) sprejme podrobna pravila za izvajanje Uredbe (ES) št. 1049/2001;
- (dd) sprejme poročila o razvoju SVI v skladu s členom **72(2)** Uredbe (EU) **2017/2226**; sprejme poročila o razvoju sistema ETIAS v skladu s členom **92(2)** Uredbe (EU) XX/XX *[vstavite ustrezno številko COD 2016/357A o sistemu ETIAS]*;

I

- (ff) sprejme poročila o tehničnem delovanju SIS II v skladu s členom 50(4) Uredbe (ES) št. 1987/2006 oziroma členom 66(4) Sklepa 2007/533/PNZ ■ ter VIS v skladu s členom 50(3) Uredbe (ES) št. 767/2008 in členom 17(3) Sklepa 2008/633/PNZ, SVI v skladu s členom **72(4)** Uredbe (EU) 2017/2226 in ETIAS v skladu s členom **92(4)** Uredbe (EU) XX/XX [vstavite pravilno številko COD 2016/357A o sistemu ETIAS];
- (gg) sprejme letno poročilo o dejavnostih centralnega sistema Eurodac v skladu s členom 40(1) Uredbe (EU) št. 603/2013 ■ ;
- (hh) sprejme formalne pripombe na poročila Evropskega nadzornika za varstvo podatkov o revizijah v skladu s členom 45(2) Uredbe (ES) št. 1987/2006, členom 42(2) Uredbe (ES) št. 767/2008 in členom 31(2) Uredbe (EU) št. 603/2013, ■ členom **56(2)** Uredbe (EU) **2017/2226** in ■ členom **67** Uredbe (EU) XX/XXXX [vstavite ustrezno št. COD 2016/357A o sistemu ETIAS] ■ ter zagotovi ustrezno nadaljnje ukrepanje po teh revizijah;

- (ii) objavi statistične podatke v zvezi s SIS II v skladu s členom 50(3) Uredbe (ES) št. 1987/2006 in členom 66(3) Sklepa 2007/533/PNZ;
- (jj) zbere in objavi statistične podatke o delu centralnega sistema Eurodac v skladu s členom 8(2) Uredbe (EU) št. 603/2013 ■ ;
- (kk) objavi statistične podatke v zvezi s SVI v skladu s členom **63** Uredbe (EU) **2017/2226**;
- (ll) ■ objavi statistične podatke v zvezi z ETIAS v skladu s členom **84** Uredbe (EU) XX/XXX [*vstavite ustrezno št. COD 2016/357A o sistemu ETIAS*]; ■

■

- (nn) zagotovi vsakoletno objavo seznama pristojnih organov, ki so pooblaščen za neposredno iskanje podatkov, shranjenih v SIS II, v skladu s členom 31(8) Uredbe (ES) št. 1987/2006 in členom 46(8) Sklepa 2007/533/PNZ, skupaj s seznamom uradov nacionalnih sistemov SIS II (N. SIS II) in uradov SIRENE, kakor je navedeno v členu 7(3) Uredbe (ES) št. 1987/2006 oziroma členu 7(3) Sklepa 2007/533/PNZ, ***pa tudi seznama pristojnih organov v skladu s členom 62(2) Uredbe (EU) 2017/2226; seznama pristojnih organov v skladu s členom 87(2) Uredbe (EU) XX/XXXX [vstavite ustrezno št. COD 2016/357A o sistemu ETIAS].***

Upravni odbor brez poseganja v določbe o objavi seznamov ustreznih organov, predvidene v navedenih zakonodajnih instrumentih, in v primeru, da ni že v teh instrumentih predvidena obveznost objave in stalnega posodabljanja teh seznamov na spletnem mestu Agencije, zagotovi to objavo in posodabljanje;

- (oo) zagotovi vsakoletno objavo seznama enot, imenovanih v skladu s členom 27(2) Uredbe (EU) št. 603/2013;

(pp) zagotovi, da se pri vseh odločitvah in ukrepih Agencije, ki vplivajo na **obsežne** informacijske sisteme **Unije** na območju svobode, varnosti in pravice, spoštuje načelo neodvisnosti sodstva;

(qq) opravlja vse druge naloge, ki so mu zaupane v skladu s to uredbo.

2. Upravni odbor v skladu s členom 110 Kadrovskih predpisov ter na podlagi člena 2(1) Kadrovskih predpisov in člena 6 Pogojev za zaposlitev drugih uslužbencev sprejme odločitev o prenosu ustreznih pooblastil organa za imenovanja na izvršnega direktorja in opredelitvi pogojev, v skladu s katerimi se lahko ta prenos pooblastil začasno prekliče. Izvršni direktor je pooblaščen za nadaljnji prenos teh pooblastil.

Zaradi izjemnih okoliščin lahko upravni odbor z odločitvijo začasno umakne prenos pooblastil organa za imenovanja na izvršnega direktorja in njegov nadaljnji prenos pooblastil ter jih izvaja sam ali jih prenese na enega od svojih članov ali uslužbenca, ki ni izvršni direktor.

3. Upravni odbor lahko izvršnemu direktorju svetuje o kateri koli zadevi, ki je tesno povezana z razvojem ali operativnim upravljanjem obsežnih informacijskih sistemov, ter o dejavnostih, povezanih z razvojem, pilotnimi projekti in potrditvami koncepta in o dejavnostih preskušanja.

Člen 17

Sestava upravnega odbora

1. Upravni odbor je sestavljen iz enega predstavnika vsake države članice in dveh predstavnikov Komisije, od katerih imajo v skladu s členom 20 vsi pravico do glasovanja.

2. Vsak član upravnega odbora ima namestnika. Namestnik zastopa člana med njegovo odsotnostjo ali v primeru, ko je član izvoljen za predsednika ali namestnika predsednika upravnega odbora *in vodi sejo upravnega odbora*. Člani upravnega odbora in njihovi namestniki so imenovani na podlagi njihove visoke ravni upoštevnih izkušenj in strokovnosti na področju obsežnih informacijskih sistemov na področju svobode, varnosti in pravice ter poznavanja varstva podatkov, ob upoštevanju ustreznih poslovnih, upravnih in proračunskih spretnosti in znanj. Strani, zastopane v upravnem odboru, si prizadevajo omejiti menjavanje svojih predstavnikov, da bi zagotovile stalnost dela odbora. Vse strani si prizadevajo doseči uravnoteženo zastopanost moških in žensk v upravnem odboru.

3. Mandat članov in njihovih namestnikov traja štiri leta *z možnostjo njegovega podaljšanja*. Po koncu mandata ali v primeru odstopa člani opravljajo svojo funkcijo do ponovnega imenovanja ali do zamenjave.
4. Države, ki so se pridružile izvajanju, uporabi in razvoju schengenskega pravnega reda ter ukrepov, povezanih z *dublinskim sistemom in* Eurodac, tudi sodelujejo pri dejavnostih Agencije. Vsaka v upravni odbor imenuje enega predstavnika in njegovega namestnika.

Člen 18

Predsednik upravnega odbora

1. Upravni odbor predsednika in njegovega namestnika izvoli izmed tistih članov upravnega odbora, ki jih imenujejo države članice, za katere so po pravu Unije zakonodajni instrumenti o razvoju, vzpostavitvi, delovanju in uporabi vseh obsežnih informacijskih sistemov, ki jih upravlja Agencija, v celoti zavezujoči. Predsednika in njegovega namestnika z dvotretjinsko večino izvolijo člani upravnega odbora z glasovalno pravico.

Namestnik predsednika po uradni dolžnosti nadomešča predsednika, kadar ta ne more opravljati svojih dolžnosti.

2. Mandat predsednika in njegovega namestnika traja štiri leta. Mandat se lahko enkrat podaljša. Če njuno članstvo v upravnem odboru preneha med njunim mandatom, na isti datum samodejno preneha tudi njun mandat.

Člen 19

Seje upravnega odbora

1. Seje upravnega odbora skliče predsednik.
2. Izvršni direktor se udeležuje razprav, vendar nima glasovalne pravice.
3. Upravni odbor ima vsaj dve redni seji na leto. Sestane se na pobudo svojega predsednika, na zahtevo Komisije, **na zahtevo izvršnega direktorja** ali na zahtevo vsaj tretjine svojih članov.

4. Europol in Eurojust se lahko udeležujeta sej upravnega odbora kot opazovalca, kadar je na dnevnem redu vprašanje glede sistema SIS II v povezavi z uporabo Sklepa 2007/533/PNZ. Evropska **agencija za mejno in obalno stražo** se kot opazovalka lahko udeležuje sej upravnega odbora, kadar je na dnevnem redu vprašanje glede sistema SIS v povezavi z uporabo Uredbe (EU) 2016/1624¹. Europol se prav tako lahko udeležuje sej upravnega odbora kot opazovalec, kadar je na dnevnem redu vprašanje glede VIS v povezavi z uporabo Sklepa 2008/633/PNZ ali vprašanje glede sistema Eurodac v povezavi z uporabo Uredbe (EU) št. 603/2013. Europol se prav tako lahko udeležuje sej upravnega odbora kot opazovalec, kadar je na dnevnem redu vprašanje glede SVI v povezavi z uporabo Uredbe **2017/2226** ali kadar je na dnevnem redu vprašanje glede ETIAS v povezavi z Uredbo XX/XXXX [vstavite ustrezno št. COD 2016/357A o sistemu ETIAS]. Evropska **agencija za mejno in obalno stražo** se **kot opazovalka** prav tako lahko udeležuje sej upravnega odbora, kadar je na dnevnem redu vprašanje glede ETIAS v povezavi z uporabo Uredbe XX/XX [vstavite ustrezno št. COD 2016/357A o sistemu ETIAS].² Upravni odbor lahko povabi na seje kot opazovalca kogar koli, čigar mnenje bi bilo lahko pomembno.

5. Če to dovoljuje poslovnik, lahko članom upravnega odbora in njihovim namestnikom pomagajo svetovalci ali strokovnjaki, ***zlasti tisti***, ki so člani svetovalnih skupin.
6. Agencija zagotovi sekretariat za upravni odbor.

Člen 20

Pravila glasovanja v upravnem odboru

1. Ne glede na odstavek ***4*** tega člena in člen 15(1)(b) ***in (q), člen 18(1)*** ter člen 22(***8***) se odločitve upravnega odbora sprejmejo z večino vseh članov, ki imajo glasovalno pravico.
2. Brez poseganja v odstavek 3 ima vsak član upravnega odbora en glas. V primeru odsotnosti člana z glasovalno pravico ima pravico do glasovanja njegov namestnik.

3. Vsak član, ki ga je imenovala država članica, za katero so po pravu Unije zavezujoči vsi zakonodajni instrumenti o razvoju, vzpostavitvi, delovanju in uporabi obsežnega informacijskega sistema, ki ga upravlja Agencija, lahko glasuje o vprašanjih, ki zadevajo ta obsežni informacijski sistem.

Danska lahko glasuje o vprašanjih, ki zadevajo obsežni informacijski sistem, če se bo v skladu s členom 4 Protokola (št. 22) o stališču Danske odločila, da bo zakonodajni instrument, ki ureja razvoj, ustanovitev, delovanje in uporabo takšnega obsežnega informacijskega sistema, prenesla v svoje notranje pravo.

- 3a. Člen 38 se uporablja za države, ki so z Unijo sklenile sporazume o njihovi pridružitvi izvajanju, uporabi in razvoju schengenskega pravnega reda ter ukrepom, povezanim z dublinskim sistemom in Eurodac.**

4. Če se člani ne strinjajo o tem, ali glasovanje zadeva določen obsežen informacijski sistem, se vsaka odločitev, da ga ne zadeva, sprejme z dvotretjinsko večino članov upravnega odbora.

5. Predsednik *ali njegov namestnik, kadar nadomešča predsednika, ne glasuje. Pravico predsednika ali njegovega namestnika, kadar nadomešča predsednika, do glasovanja izvrši njegov nadomestni član.*
6. Izvršni direktor ■ *ne glasuje.*
7. Poslovnik upravnega odbora določa podrobnejša pravila glasovanja, zlasti pogoje, pod katerimi član lahko deluje v imenu drugega člana, ter po potrebi vse zahteve v zvezi s sklepčnostjo.

Člen 21

Dolžnosti izvršnega direktorja

1. Izvršni direktor upravlja Agencijo. Pomaga upravnemu odboru in mu je za svoje ravnanje odgovoren. Izvršni direktor na poziv poroča Parlamentu o opravljanju svojih dolžnosti. Svet lahko izvršnega direktorja pozove, naj poroča o opravljanju svojih dolžnosti.
2. Izvršni direktor je zakoniti zastopnik Agencije.
3. Izvršni direktor je odgovoren za izvajanje nalog, ki so Agenciji dodeljene s to uredbo. Odgovoren je zlasti za:
 - (a) tekoče upravljanje Agencije;
 - (b) delovanje Agencije v skladu s to uredbo;

- (c) pripravo in izvrševanje postopkov, odločitev, strategij, programov in dejavnosti, ki jih sprejme upravni odbor, v okviru omejitev, ki jih določajo ta uredba, njena izvedbena pravila in veljavni predpisi;
- (d) pripravo enotnega programskega dokumenta, ki ga po posvetovanju s Komisijo ***in svetovalnimi skupinami*** predloži upravnemu odboru;

- (e) izvajanje enotnega programskega dokumenta in poročanje upravnemu odboru o njegovem izvajanju;
- (ea) *pripravo vmesnega poročila o napredku pri izvajanju načrtovanih dejavnosti v tekočem letu in njegovo predložitev – po posvetu s svetovalnimi skupinami – upravnemu odboru do konca avgusta vsako leto;*
- (f) pripravo konsolidiranega letnega poročila o dejavnostih Agencije ter njegovo predložitev – *po posvetu s svetovalnimi skupinami* – v oceno in sprejetje upravnemu odboru;
- (g) pripravo akcijskega načrta ob upoštevanju ugotovitev notranjih ali zunanjih revizijskih poročil in ocen ter preiskav urada OLAF in *Evropskega javnega tožilstva* ter poročanje Komisiji o napredku dvakrat letno, upravnemu odboru pa redno;

- (h) zaščito finančnih interesov Unije z uporabo preventivnih ukrepov proti goljufijam, korupciji in vsem drugim nezakonitim dejavnostim, brez poseganja v preiskovalne pristojnosti *Evropskega javnega tožilstva in* OLAF, z učinkovitimi preverjanji in, če se odkrijejo nepravilnosti, z izterjavo napačno izplačanih zneskov ter, kadar je to primerno, z učinkovitimi, sorazmernimi in odvračilnimi upravnimi in finančnimi kaznimi;
- (i) pripravo strategije Agencije za boj proti goljufijam in njeno predložitev v odobritev upravnemu odboru *ter spremljanje ustreznega in pravočasnega izvajanja te strategije*;
- (j) pripravo osnutka finančnih pravil, ki se uporabljajo za Agencijo, ter njihovo posredovanje upravnemu odboru v sprejetje po posvetovanju s Komisijo;

- (k) pripravo osnutka proračuna za naslednje leto, ki je oblikovan po dejavnostih;
- (l) pripravo osnutka poročila o načrtu prihodkov in odhodkov Agencije;
- (m) izvrševanje proračuna Agencije;
- (n) vzpostavitev in izvajanje učinkovitega sistema, ki omogoča redno spremljanje in ocenjevanje:
 - (i) obsežnih informacijskih sistemov, vključno s statističnimi podatki, ter
 - (ii) Agencije, vključno z uspešnim in učinkovitim uresničevanjem njenih ciljev;

- (o) brez poseganja v člen 17 Kadrovskih predpisov, določitev zahtev glede zaupnosti zaradi skladnosti s členom 17 Uredbe (ES) št. 1987/2006, členom 17 Sklepa 2007/533/PNZ, členom 26(9) Uredbe (ES) št. 767/2008, členom 4(4) Uredbe (EU) št. 603/2013, ■ členom **37(4)** Uredbe **2017/2226** in členom **74(2)** Uredbe (EU) XX/XX [vstavite ustrezno številko COD 2016/357A o sistemu ETIAS] ■ ;
- (p) pogajanja o sporazumu o sedežu Agencije ter sporazumih o tehničnih in podpornih lokacijah z vladami držav članic gostiteljic in po odobritvi upravnega odbora za podpis teh sporazumov;
- (q) pripravo praktičnih ureditev za izvajanje Uredbe (ES) št. 1049/2001 ter njihovo predložitev upravnemu odboru v sprejetje;
- (r) pripravo potrebnih varnostnih ukrepov, vključno z varnostnim načrtom, ter načrta za neprekinjeno poslovanje in sanacijskega načrta po nesrečah ter njihovo predložitev upravnemu odboru v sprejetje **po posvetovanju z ustrezno svetovalno skupino**;
- (s) pripravo poročil o tehničnem delovanju posameznih obsežnih informacijskih sistemov iz člena 15(1)(ff) in letnega poročila o dejavnostih centralnega sistema Eurodac iz člena 15(1)(gg) na podlagi rezultatov spremljanja in ocenjevanja ter, **po posvetovanju z ustrezno svetovalno skupino**, njihovo predložitev upravnemu odboru v sprejetje;

- (t) ■ pripravo poročil o razvoju sistema SVI iz člena **72(2)** Uredbe **2017/2226** ter o razvoju sistema ETIAS iz člena **92(2)** Uredbe (EU) XX/XX *[vstavite ustrezno številko COD 2016/357A o sistemu ETIAS]* ■ ter njuno predložitev upravnemu odboru v sprejetje; ■
- (u) pripravo letnega seznama pristojnih organov, ki so pooblaščen za neposredno iskanje podatkov, shranjenih v SIS II, za objavo, vključno s seznamom uradov N.SIS II in uradov SIRENE, ■ in seznama pristojnih organov, ki so pooblaščen za neposredno iskanje podatkov, shranjenih v SVI *in* ETIAS ■ iz člena 15(1) (nn) in seznamov enot iz člena 15(1) (oo) ter njihovo predložitev upravnemu odboru v sprejetje.

4. Izvršni direktor opravlja katere koli druge naloge v skladu s to uredbo.
5. Izvršni direktor odloči, ali je treba namestiti enega ali več članov osebja v eni ali več državah članicah za učinkovito in uspešno opravljanje nalog Agencije. Izvršni direktor pred odločitvijo o ustanovitvi lokalnega urada pridobi predhodno soglasje Komisije, upravnega odbora in zadevnih držav članic. Z navedeno odločitvijo se opredeli obseg dejavnosti, ki naj bi se izvajale v navedenem lokalnem uradu, in sicer tako, da se preprečijo nepotrebni stroški in podvajanje upravnih funkcij Agencije. Dejavnosti, ki se izvajajo na tehničnih lokacijah, se ne smejo izvajati v lokalnem uradu.

Člen 22

Imenovanje izvršnega direktorja

1. Upravni odbor izvršnega direktorja po odprtem in preglednem izbirnem postopku imenuje s seznama **vsaj treh** kandidatov, ki ga predlaga Komisija. V postopku izbire se razpis za prijavo interesa objavi v Uradnem listu Evropske unije in drugih medijih. Upravni odbor imenuje izvršnega direktorja na podlagi ■ zasluga, **dokazanih** izkušenj z obsežnimi informacijskimi sistemi ter upravnih, finančnih in vodstvenih sposobnosti ter poznavanja varstva podatkov. ■
2. **Kandidate**, ki **jih predlaga Komisija**, pristojni odbor **ali odbori** Parlamenta pred njihovim imenovanjem pozovejo, naj dajo izjavo in odgovorijo na vprašanja članov odbora. Parlament na podlagi take izjave sprejme mnenje in **lahko navede preferenčnega** kandidata.

- 2a. *Upravni odbor imenuje izvršnega direktorja ob upoštevanju tega mnenja.*
- 2b. *Če se upravni odbor odloči za imenovanje kandidata, ki ga Parlament ni navedel kot preferenčnega, v pisni obliki obvesti Parlament in Svet o tem, kako je upošteval mnenje Parlamenta.*
3. Mandat izvršnega direktorja traja pet let. Ob koncu tega obdobja Komisija izvede oceno, **ki** upošteva **njeno** vrednotenje delovne uspešnosti izvršnega direktorja ter prihodnje naloge in izzive Agencije.

4. Upravni odbor lahko na predlog Komisije, ki upošteva oceno iz odstavka 3, izvršnemu direktorju enkrat podaljša mandat, in sicer za največ pet let.
5. Če upravni odbor namerava podaljšati mandat izvršnega direktorja, o tem obvesti Parlament. Pristojni odbori Parlamenta izvršnega direktorja v enem mesecu pred takim podaljšanjem pozovejo, naj da izjavo in odgovori na vprašanja njihovih članov.
6. Izvršni direktor, katerega mandat je bil podaljšan, ob koncu celotnega obdobja ne sme sodelovati v drugem izbirnem postopku za isto delovno mesto.

7. Izvršni direktor je lahko odstavljen samo na podlagi sklepa upravnega odbora, sprejetega na predlog *večine njegovih članov ali* Komisije.
8. Upravni odbor sklep o imenovanju, podaljšanju mandata ali odstititvi izvršnega direktorja sprejme na podlagi dvotretjinske večine glasov članov z glasovalno pravico.
9. Za namen sklenitve pogodbe z *izvršnim direktorjem* Agencijo zastopa predsednik upravnega odbora. Izvršni direktor je zaposlen kot začasni uslužbenec Agencije v skladu s členom 2(a) pogojev za zaposlitev drugih uslužbencev.

Člen 22a

Namestnik izvršnega direktorja

- 1. Namestnik izvršnega direktorja pomaga izvršnemu direktorju. Prav tako nadomešča izvršnega direktorja v odsotnosti. Izvršni direktor opredeli naloge svojega namestnika.***
- 2. Namestnika izvršnega direktorja imenuje upravni odbor na predlog izvršnega direktorja. Namestnik izvršnega direktorja je imenovan na podlagi zaslug ter ustreznih upravnih in vodstvenih kompetenc, vključno z ustreznimi poklicnimi izkušnjami. Izvršni direktor za mesto svojega namestnika predlaga najmanj tri kandidate. Upravni odbor odloča z dvotretjinsko večino vseh članov, ki imajo glasovalno pravico. Upravni odbor ima pristojnost, da razreši namestnika izvršnega direktorja z odločitvijo, ki jo sprejme z dvotretjinsko večino vseh članov, ki imajo glasovalno pravico.***

3. *Mandat namestnika izvršnega direktorja traja pet let. Upravni odbor ga lahko enkrat podaljša za največ pet let. Upravni odbor sprejme to odločitev z dvotretjinsko večino vseh članov, ki imajo glasovalno pravico.*

Člen 23

Svetovalne skupine

1. Upravnemu odboru s strokovnimi nasveti, povezanimi z obsežnimi informacijskimi sistemi, in zlasti s pripravo letnega delovnega programa in letnega poročila o dejavnostih, pomagajo naslednje svetovalne skupine:
 - (a) svetovalna skupina za SIS II;
 - (b) svetovalna skupina za VIS;
 - (c) svetovalna skupina za sistem Eurodac;

(d) svetovalna skupina za SVI-ETIAS ;

■

(f) katera koli druga svetovalna skupina, povezana z obsežnim informacijskim sistemom, če je tako določeno v ustreznem zakonodajnem instrumentu, ki ureja razvoj, vzpostavitev, uporabo in delovanje tega obsežnega informacijskega sistema.

2. Vsaka država članica, za katero je po pravu Unije zavezujoč kateri koli zakonodajni instrument, ki ureja razvoj, vzpostavitev, uporabo in delovanje obsežnega informacijskega sistema, in Komisija imenujejo enega člana v svetovalno skupino, ki se ukvarja s tem obsežnim informacijskim sistemom; mandat članov je največ štiri leta in je ■ obnovljiv.

Tudi Danska imenuje člana v svetovalno skupino za obsežen informacijski sistem, če se v skladu s členom 4 Protokola (št. 22) o stališču Danske odloči, da bo zakonodajni instrument, ki ureja razvoj, ustanovitev, delovanje in uporabo tega obsežnega informacijskega sistema, prenesla v svoje notranje pravo.

Vse države, ki so se pridružile izvajanju, uporabi in razvoju schengenskega pravnega reda in ukrepov, povezanih z **Dublinom in** Eurodac, ter ukrepov v zvezi z drugimi obsežnimi informacijskimi sistemi, in sodelujejo v določenem obsežnem informacijskem sistemu, imenujejo člana svetovalne skupine, ki se ukvarja s tem obsežnim informacijskim sistemom.

3. Europol in Eurojust [ter **Evropska agencija za mejno in obalno stražo**] lahko imenujeta [imenujejo] vsak svojega predstavnika v svetovalno skupino za SIS II. Europol lahko imenuje svojega predstavnika v svetovalni skupini [svetovalne skupine] za VIS in sistem Eurodac ■ ter SVI/ETIAS ■ . ■ **Evropska agencija za mejno in obalno stražo** tudi lahko imenuje svojega predstavnika v svetovalno skupino za SVI/ETIAS■ .

4. Člani upravnega odbora in njihovi namestniki niso člani svetovalnih skupin. Izvršni direktor ali njegov zastopnik se lahko udeležita vseh sestankov svetovalnih skupin kot opazovalca.
5. ***Svetovalne skupine po potrebi med seboj sodelujejo.*** Postopki za delovanje in sodelovanje svetovalnih skupin so določeni v poslovniku Agencije.
6. Pri pripravi mnenja si člani posamezne svetovalne skupine prizadevajo doseči konsenz. Če konsenza ni mogoče doseči, predstavlja njeno mnenje utemeljeno stališče večine članov. Zabeleži(-jo) se tudi utemeljeno(-a) stališče(-a) manjšine. Ustrezno se uporablja člen 20(3) in (4). Člani, ki zastopajo države, ki so se pridružile izvajanju, uporabi in razvoju schengenskega pravnega reda in ukrepov, povezanih z ***Dublinom in*** Eurodac, lahko glede vprašanj, o katerih ne morejo glasovati, izrazijo svoje mnenje.

7. Vsaka država članica in vsaka država, ki se je pridružila izvajanju, uporabi in razvoju schengenskega pravnega reda ter ukrepov, povezanih z ***Dublinom in*** Eurodac, spodbuja dejavnosti svetovalnih skupin.
8. Za predsedovanje svetovalnim skupinam se smiselno uporablja člen 18.

POGLAVJE IV SPLOŠNE DOLOČBE

Člen 24

Osebe

1. Za osebe Agencije, vključno z izvršnim direktorjem, se uporabljajo kadrovski predpisi in pogoji za zaposlitev drugih uslužbencev ter pravila, sprejeta s sporazumom med institucijami Unije za izvajanje navedenih kadrovskih predpisov in pogojev za zaposlitev drugih uslužbencev.

2. Agencija se za namene izvajanja kadrovskih predpisov obravnava kot agencija v smislu člena 1a(2) kadrovskih predpisov.
3. Osebe Agencije sestavljajo uradniki, začasni uslužbenci ali pogodbeni uslužbenci. Upravni odbor vsako leto da soglasje, če bi pogodbe, ki jih namerava izvršni direktor podaljšati, v skladu s pogoji za zaposlitev postale pogodbe za nedoločen čas.
4. Za opravljanje občutljivih finančnih nalog Agencija ne zaposluje agencijskih delavcev.
5. Komisija in države članice lahko na Agencijo začasno napotijo uradnike ali nacionalne strokovnjake. Upravni odbor sprejme sklep, v katerem določi pravila o napotitvi nacionalnih strokovnjakov na Agencijo.

6. Ne glede na člen 17 kadrovskih predpisov za uradnike, Agencija uporablja ustrezna pravila glede poklicne skrivnosti ali druge enakovredne obveze zaupnosti.
7. V skladu s členom 110 Kadrovskih predpisov upravni odbor v dogovoru s Komisijo sprejme potrebne izvedbene ukrepe.

Člen 25

Javni interes

Člani upravnega odbora, izvršni direktor, ***namestnik izvršnega direktorja*** in člani svetovalnih skupin se zavežejo, da bodo delovali v javnem interesu. V ta namen podajo vsako leto pisno javno izjavo o zavezanosti, ***ki se objavi na spletnem mestu Agencije.***

Seznam članov upravnega odbora ***in članov svetovalnih skupin*** se objavi na ***spletnem*** mestu Agencije.

Člen 26

Sporazum o sedežu in sporazumi o tehničnih lokacijah

1. Potrebni dogovori glede namestitve, ki jo je treba Agenciji zagotoviti v državah članicah gostiteljicah, in glede prostorov, ki ji jih navedene države članice omogočijo, ter posebna pravila, ki v državah članicah gostiteljicah veljajo za izvršnega direktorja, člane upravnega odbora, osebje Agencije in njihove družinske člane, so določena v sporazumu o sedežu Agencije in sporazumih o tehničnih lokacijah, ki jih sklenejo Agencija in države članice gostiteljice po pridobitvi odobritve upravnega odbora.
2. Države članice gostiteljice Agenciji zagotovijo pogoje, *potrebne* za njeno delovanje, *med drugim* večjezično in evropsko usmerjeno izobraževanje ter ustrezne prometne povezave.

Člen 27
Privilegiji in imunitete

Za Agencijo se uporablja Protokol o privilegijih in imunitetah Evropske unije.

Člen 28
Odgovornost

1. Pogodbeno odgovornost Agencije ureja pravo, ki se uporablja za zadevno pogodbo.
2. Za odločanje na podlagi katere koli arbitražne klavzule iz pogodb, ki jih sklene Agencija, je pristojno Sodišče Evropske unije.
3. Agencija v primeru nepogodbene odgovornosti nadomesti vsako škodo, ki so jo povzročile njene službe ali njeno osebje pri opravljanju svojih dolžnosti, in sicer v skladu s splošnimi načeli, ki so skupna zakonodajam držav članic.

4. V odškodninskih sporih glede škode iz odstavka 3 je pristojno Sodišče Evropske unije.
5. Osebno odgovornost osebja Agencije do Agencije urejajo določbe Kadrovskih predpisov oziroma Pogojev za zaposlitev drugih uslužbencev, ki se uporabljajo za to osebje.

Člen 29

Jezikovna ureditev

1. Za Agencijo se uporabljajo določbe Uredbe Sveta št. 1⁵².
2. Brez poseganja v odločitve, sprejete na podlagi člena 342 PDEU, sta enotni programski dokument in letno poročilo o dejavnostih iz člena 15(1)(*q*) in (s) te uredbe napisana v vseh uradnih jezikih institucij Unije.

⁵² Uredba Sveta št. 1 z dne 15. aprila 1958 o določitvi jezikov, ki se uporabljajo v Evropski gospodarski skupnosti (UL 17, 6.10.1958, str. 385).

3. Upravni odbor lahko sprejme odločitev o delovnih jezikih ne glede na obveznosti iz odstavkov 1 in 2.
4. Prevajalske storitve, potrebne za delovanje Agencije, zagotovi Prevajalski center za organe Evropske unije.

Člen 30

Preglednost in obveščanje

1. Za dokumente, ki jih hrani Agencija, se uporablja Uredba (ES) št. 1049/2001.
2. Upravni odbor *nemudoma* sprejme podrobna pravila za uporabo Uredbe (ES) št. 1049/2001 *na* podlagi predloga izvršnega direktorja .

3. Zoper odločitve, ki jih sprejme Agencija na podlagi člena 8 Uredbe (ES) št. 1049/2001, je mogoče vložiti pritožbo pri Evropskem varuhu človekovih pravic ali začeti postopek pred Sodiščem Evropske unije, pod pogoji, določenimi v členu 228 oziroma členu 263 PDEU.
4. Agencija obvešča v skladu z zakonodajnimi instrumenti, ki urejajo razvoj, vzpostavitev, delovanje in uporabo obsežnih informacijskih sistemov, na področju svojih pristojnosti pa lahko izvaja dejavnosti obveščanja na lastno pobudo. Zlasti zagotovi, da javnost in vse zainteresirane strani poleg objav iz člena 15(1)(*q*), (s), (ii), (jj), ■ (kk) ■ , ■ (ll) ■ in člena 42(9) hitro dobijo objektivne, točne, zanesljive, celovite in lahko razumljive informacije o njenem delu. Dodelitev sredstev za dejavnosti obveščanja ne sme škodljivo vplivati na učinkovito izvajanje nalog Agencije, kot so navedene v členih 3 do 12. Dejavnosti obveščanja se izvajajo v skladu z ustreznimi načrti sporočanja in razširjanja, ki jih sprejme upravni odbor.

5. Vse pravne ali fizične osebe se lahko s pisno korespondenco obrnejo na Agencijo v katerem koli uradnem jeziku Unije. ***Te osebe*** imajo pravico do odgovora v istem jeziku.

Člen 31

Varstvo podatkov

1. ■ Za obdelavo osebnih podatkov s strani Agencije velja Uredba (ES) št. 45/2001 ***[ali Uredba (EU) XX/2018 o varstvu posameznikov pri obdelavi osebnih podatkov v institucijah ali organih, uradih in agencijah Unije in o prostem pretoku takih podatkov ter o razveljavitvi Uredbe (ES) št. 45/2001 in Sklepa št. 1247/2002/ES]***.
2. Upravni odbor določi ukrepe, na podlagi katerih Agencija uporablja Uredbo (ES) št. 45/2001 ***[ali Uredbo (EU) XX/2018 o varstvu posameznikov pri obdelavi osebnih podatkov v institucijah ali organih, uradih in agencijah Unije in o prostem pretoku takih podatkov ter o razveljavitvi Uredbe (ES) št. 45/2001 in Sklepa št. 1247/2002/ES]***, vključno z ukrepi v zvezi z uradno osebo za varstvo podatkov. Ti ukrepi se sprejmejo po posvetovanju z Evropskim nadzornikom za varstvo podatkov.

Člen 32

Nameni obdelave osebnih podatkov

1. Agencija lahko osebne podatke obdeluje le za naslednje namene:
 - (a) **glede na potrebe** za opravljanje svojih nalog v zvezi z operativnim upravljanjem obsežnih informacijskih sistemov, ki so ji poverjene s pravom Unije;
 - (b) **po potrebi za svoje** upravne naloge.
2. Če Agencija obdeluje osebne podatke za namene iz odstavka 1(a), **se uporablja Uredba (ES) št. 45/2001 [ali Uredba (EU) XX/2018 o varstvu posameznikov pri obdelavi osebnih podatkov v institucijah ali organih, uradih in agencijah Unije in o prostem pretoku takih podatkov ter o razveljavitvi Uredbe (ES) št. 45/2001 in Sklepa št. 1247/2002/ES], brez poseganja v** posebne določbe o varstvu podatkov in varnosti podatkov iz ustreznih zakonodajnih instrumentov, ki urejajo razvoj, vzpostavitev, delovanje in uporabo obsežnih informacijskih sistemov, ki jih upravlja Agencija.

Člen 33

Varnostna pravila v zvezi z varovanjem tajnih podatkov in občutljivih netajnih podatkov

1. Agencija sprejme lastna varnostna pravila na podlagi načel in pravil iz varnostnih predpisov Komisije za varovanje tajnih podatkov Evropske unije (EUCI) in občutljivih netajnih podatkov, med drugim tudi določbe o izmenjavi *s tretjimi državami*, obdelavi in hrambi takšnih podatkov, kakor so določena v sklepih Komisije (EU, Euratom) 2015/443⁵³ in 2015/444⁵⁴. ***Za vsak upravni dogovor o izmenjavi tajnih podatkov z ustreznimi organi tretje države – ko dogovora ni, pa za vsako izredno ad hoc predajo tajnih podatkov EU tem organom – je treba pridobiti predhodno odobritev Komisije.***
2. Varnostna pravila sprejme upravni odbor po odobritvi Komisije. Agencija lahko sprejme vse potrebne ukrepe za olajšanje izmenjave informacij, pomembnih za njene naloge, s Komisijo in državami članicami ter po potrebi z ustreznimi agencijami Unije. Razvije in upravlja informacijski sistem, ki omogoča izmenjavo tajnih podatkov s temi udeleženci v skladu s ■ Sklepom Komisije (EU, Euratom) 2015/444. Upravni odbor v skladu s členom 2 in členom 15(1)(y) te uredbe določi notranjo sestavo Agencije, potrebno za izvajanje ustreznih varnostnih načel.

⁵³ Sklep Komisije (EU, Euratom) 2015/443 z dne 13. marca 2015 o varnosti v Komisiji (UL L 72, 17.3.2015, str. 4).

⁵⁴ Sklep Komisije (EU, Euratom) 2015/444 z dne 13. marca 2015 o varnostnih predpisih za varovanje tajnih podatkov EU (UL L 72, 17.3.2015, str. 53).

Člen 34

Varnost Agencije

1. Agencija je odgovorna za varnost in ohranjanje reda v stavbah, prostorih in na zemljiščih, ki jih uporablja. Agencija uporablja varnostna načela in ustrezne določbe zakonodajnih instrumentov, ki urejajo razvoj, vzpostavitev, uporabo in delovanje obsežnih informacijskih sistemov.
2. Države članice gostiteljice sprejmejo vse učinkovite in primerne ukrepe za ohranitev reda in varnosti v neposredni bližini stavb, prostorov in zemljišč, ki jih uporablja Agencija, ter Agenciji zagotovijo ustrezno zaščito v skladu z zadevnim sporazumom o sedežu in sporazumi o tehničnih in podpornih lokacijah, hkrati pa zagotovijo prost dostop do teh stavb, prostorov in zemljišč osebam, ki jih je pooblastila Agencija.

Člen 35
Ocenjevanje

1. Komisija najpozneje pet let po začetku veljavnosti te uredbe, nato pa vsakih pet let, ***po posvetovanju z upravnim odborom in v skladu s smernicami Komisije***, oceni uspešnost Agencije v zvezi z njenimi cilji, mandatom, **■** lokacijami ***in nalogami***. ***Ocena vključuje tudi preučitev izvajanja določb te uredbe ter način in obseg dejanskega prispevka Agencije k operativnemu upravljanju obsežnih informacijskih sistemov in k vzpostavitvi usklajenega, stroškovno učinkovitega in povezanega informacijskega okolja na ravni Unije na področju svobode, varnosti in pravice***. Ocena obravnava zlasti morebitno potrebo po spremembi mandata Agencije in finančne posledice vsake take spremembe. ***Upravni odbor lahko Komisiji predloži priporočila glede predlogov sprememb k tej uredbi***.

2. Če Komisija meni, da nadaljnji obstoj Agencije glede na zastavljene cilje, mandat in naloge ni več upravičen, lahko predlaga ustrezno spremembo ali razveljavitev te uredbe.
3. Komisija Parlamentu, Svetu in upravnemu odboru poroča o ugotovitvah ocene. Ugotovitve ocene se objavijo.

Člen 36

Administrativne preiskave

Dejavnosti Agencije so v skladu s členom 228 PDEU predmet preiskav Evropskega varuha človekovih pravic.

Člen 37

Sodelovanje z institucijami, organi, uradi in agencijami Unije

1. Agencija v zadevah, ki jih ureja ta uredba, sodeluje s Komisijo, drugimi institucijami Unije in z drugimi organi, uradi in agencijami Unije, zlasti s tistimi, ki so ustanovljeni na območju svobode, varnosti in pravice, ter zlasti z Evropsko agencijo za temeljne pravice, ***da bi se med drugim omogočili usklajevanje in finančni prihranki, preprečilo podvajanje ter spodbujala sinergija in dopolnjevanje pri njihovih dejavnostih.***
2. Agencija sodeluje s Komisijo v okviru delovnega dogovora o določitvi operativnih delovnih postopkov.
3. Po potrebi se Agencija glede varnosti omrežij ***in informacij*** posvetuje z Evropsko agencijo za varnost omrežij in informacij ter sledi njenim priporočilom.

4. Sodelovanje z organi, uradi in agencijami Unije poteka v okviru delovnih dogovorov. ***Dogovore odobri upravni odbor, upošteva pa se tudi mnenje Komisije. Če Agencija ne upošteva mnenja Komisije, mora to utemeljiti.*** Taki dogovori lahko določajo souporabo storitev med agencijami, kadar je to primerno zaradi bližine lokacij ali področja politike, in sicer v mejah mandata zadevnih agencij in brez vpliva na njihove temeljne naloge, ***z njimi pa se lahko določijo tudi mehanizmi za povračilo stroškov.***
5. Institucije, organi, uradi in agencije Unije iz odstavka 1 lahko informacije, ki jih prejmejo od Agencije, uporabljajo samo v okviru svojih pristojnosti in če spoštujejo temeljne pravice, vključno z zahtevami o varstvu podatkov. Osebni podatki, ki jih obdelava Agencija, se posredujejo ali drugače sporočijo institucijam, organom, uradom ali agencijam Unije ob upoštevanju posebnih delovnih dogovorov o izmenjavi osebnih podatkov in na podlagi predhodne odobritve Evropskega nadzornika za varstvo podatkov. Agencija mora pri vsakem prenosu osebnih podatkov upoštevati določbe o varstvu podatkov iz členov 31 in 32. Kar zadeva ravnanje s tajnimi podatki, ti dogovori določajo, da institucija, organ, urad ali agencija Unije izpolnjuje varnostna pravila in standarde, enakovredne tistim, ki jih uporablja Agencija.

Člen 38

Sodelovanje držav, ki so se pridružile izvajanju, uporabi in razvoju schengenskega pravnega reda ter ukrepov, povezanih z **Dublinom** in sistemom Eurodac

1. Agencija je odprta za udeležbo ■ držav, ki so ■ z Unijo sklenile ■ sporazume ***o njihovi pridružitvi izvajanju, uporabi in razvoju schengenskega pravnega reda ter ukrepov, povezanih z Dublinom in Eurodac.***
2. V skladu z ustreznimi določbami ■ sporazumov iz odstavka 1 se sprejmejo ureditve, v katerih se določita zlasti narava in obseg ■ sodelovanja ■ držav ***iz odstavka 1*** pri delu Agencije ter podrobna pravila takega sodelovanja, vključno z določbami o finančnih prispevkih, osebju in glasovalnih pravicah.

Člen 38a

Sodelovanje z mednarodnimi organizacijami in drugimi ustreznimi subjekti

- 1. Kjer tako določa akt Unije, lahko Agencija, če je to potrebno za izvajanje njenih nalog, s sklenitvijo delovnih dogovorov vzpostavi in vzdržuje odnose z mednarodnimi organizacijami in njim podrejenimi organi, ki jih ureja mednarodno javno pravo, ali z drugimi ustreznimi subjekti ali organi, ki so ustanovljeni s sporazumom ali na podlagi sporazuma med dvema ali več državami.***
- 2. V skladu z odstavkom 1 se lahko sklenejo delovni dogovori, v katerih se določijo zlasti področje, narava, namen in obseg takšnega sodelovanja. Ti delovni dogovori se lahko sklenejo le z dovoljenjem upravnega odbora in po predhodni odobritvi Komisije.***

POGLAVJE V
DOLOČITEV IN SESTAVA PRORAČUNA

ODDELEK 1
ENOTNI PROGRAMSKI DOKUMENT

Člen 39

Enotni programski dokument

1. Izvršni direktor vsako leto pripravi osnutek enotnega programskega dokumenta ■ za naslednje leto, kakor je določeno v členu 32 Delegirane Uredbe (EU) št. 1271/2013 in osnutek finančnih pravil Agencije iz člena 44, pri čemer upošteva smernice Komisije.

Enotni programski dokument vsebuje večletni program, letni delovni program in proračun zanj ter informacije o njegovih virih, kot je podrobno določeno v finančnih pravilih Agencije iz člena 44.

2. Upravni odbor sprejme osnutek enotnega programskega dokumenta po posvetovanju s svetovalnimi skupinami in ga najpozneje do 31. januarja vsako leto pošlje Parlamentu, Svetu in Komisiji, kar velja tudi za vsako morebitno posodobljeno različico tega dokumenta.
3. Upravni odbor vsako leto pred 30. novembrom z dvotretjinsko večino glasov svojih članov, ki imajo glasovalno pravico, ter v skladu z letnim proračunskim postopkom sprejme enotni programski dokument, pri čemer upošteva mnenje Komisije. Upravni odbor poskrbi, da se končna različica tega enotnega programskega dokumenta posreduje Parlamentu, Svetu in Komisiji ter da se objavi. ■

4. Enotni programski dokument postane dokončen po dokončnem sprejetju splošnega proračuna Unije in se po potrebi ustrezno prilagodi. Sprejeti enotni programski dokument se nato posreduje Parlamentu, Svetu in Komisiji ter objavi.
5. Letni delovni program za naslednje leto vsebuje natančno opredeljene cilje in pričakovane rezultate, vključno s kazalniki uspešnosti. Vsebuje tudi opis ukrepov, ki se bodo financirali, ter kazalnik finančnih sredstev in človeških virov, dodeljenih vsakemu ukrepu, v skladu z načeli oblikovanja in upravljanja proračuna po dejavnostih. Letni delovni program je skladen z večletnim delovnim programom iz odstavka 6. V njem so jasno navedene naloge, ki so bile v primerjavi s predhodnim proračunskim letom dodane, spremenjene ali črtane. Upravni odbor spremeni sprejeti letni delovni program, kadar se Agenciji dodeli nova naloga. Vsaka bistvena sprememba letnega delovnega programa se sprejme po enakem postopku kot prvotni letni delovni program. Upravni odbor lahko na izvršnega direktorja prenese pooblastilo, da v letni delovni program vnese nebistvene spremembe.

6. Večletni program določa splošno strateško načrtovanje, vključno s cilji, pričakovanimi rezultati in kazalniki uspešnosti. Določi se tudi načrtovanje virov, vključno z večletnim proračunom in osebjem. Načrt virov se letno posodablja. Strateško načrtovanje se posodablja po potrebi, zlasti zaradi upoštevanja rezultatov ocenjevanja iz člena 35.

Člen 40

Priprava proračuna

1. Izvršni direktor vsako leto ob upoštevanju dejavnosti, ki jih izvaja Agencija, pripravi osnutek poročila o načrtu prihodkov in odhodkov Agencije za naslednje proračunsko leto, ki vsebuje ***osnutek kadrovskega načrta***, ter ga pošlje upravnemu odboru.

2. Upravni odbor na podlagi osnutka poročila o načrtu, ki ga pripravi izvršni direktor, sprejme osnutek načrta prihodkov in odhodkov Agencije za naslednje proračunsko leto, ki vsebuje osnutek kadrovskega načrta. Upravni odbor nato do 31. januarja vsako leto Komisiji in državam, ki so se pridružile izvajanju, uporabi in razvoju schengenskega pravnega reda ter ukrepov, povezanih z **Dublinom** in Eurodac, te dokumente pošlje kot del enotnega programskega dokumenta.
3. Komisija osnutek načrta skupaj s predhodnim predlogom splošnega proračuna Evropske unije pošlje Parlamentu in Svetu (v nadaljnjem besedilu: proračunski organ).
4. Na podlagi osnutka načrta Komisija v predlog splošnega proračuna Evropske unije vključi načrte, ki se ji zdijo potrebni za kadrovske načrt, in znesek subvencije, ki bremeni splošni proračun, ter ga predloži proračunskemu organu v skladu s členoma 313 in 314 PDEU.

5. Proračunski organ odobri proračunska sredstva za prispevek Agenciji.
6. Proračunski organ sprejme kadrovski načrt za Agencijo.
7. Upravni odbor sprejme proračun Agencije. Ta postane dokončen, ko je dokončno sprejet splošni proračun Evropske unije. Po potrebi se proračun Agencije ustrezno prilagodi.
8. Za vse spremembe proračuna, vključno s kadrovskim načrtom, se uporabi isti postopek.

9. ***Brez poseganja v člen 13(5a)*** upravni odbor čim prej obvesti proračunski organ o tem, da namerava izvesti projekt, ki ima lahko znatne finančne posledice za njegov proračun, zlasti o kakršnem koli projektu v zvezi z nepremičninami, kot je najem ali nakup stavb. O tem obvesti Komisijo. Če namerava katera izmed vej proračunskega organa podati mnenje, o nameri podaje takega mnenja obvesti upravni odbor v dveh tednih po prejemu informacij o projektu. Če ni odgovora, lahko Agencija izvede načrtovano operacijo. Za vsak projekt gradnje, ki bi lahko imel znatne posledice za proračun Agencije, se uporabljajo določbe Delegirane uredbe (EU) št. 1271/2013.

ODDELEK 2
PRIPRAVA, IZVRŠEVANJE IN NADZOR PRORAČUNA

Člen 41

Sestava proračuna

1. Za vsako proračunsko leto, ki ustreza koledarskemu letu, se ocenijo vsi prihodki in odhodki Agencije ter se prikažejo v njenem proračunu.
2. **Proračun** Agencije je uravnotežen v smislu prihodkov in odhodkov.
3. Brez poseganja v druge vrste prihodkov, prihodke Agencije sestavljajo:
 - (a) prispevki Unije, predvideni v splošnem proračunu Evropske unije (oddelek o Komisiji);

- (b) prispevki držav, ki so se pridružile izvajanju, uporabi in razvoju schengenskega pravnega reda ter ukrepov, povezanih z **Dublinom** in Eurodac, in ki sodelujejo pri delu Agencije, kakor je določeno v ustreznih pridružitvenih sporazumih in **dogovorih** iz člena 38, ki določajo finančni prispevek teh držav;
- (c) sredstva Unije v obliki sporazumov o prenosu pooblastil v skladu s finančnimi pravili Agencije iz člena 44 ter določbami ustreznih instrumentov, ki podpirajo politike Unije;
- (d) prispevki, ki jih države članice plačajo za storitve, ki se za njih opravijo v skladu s sporazumom o prenosu pooblastil iz člena 12;
- (da) povračilo stroškov, ki jih organi, uradi in agencije Unije plačujejo za storitve, ki se za njih opravijo v skladu z delovnimi dogovori iz člena 37;**
- (f) morebitni prostovoljni finančni prispevki držav članic.

4. Odhodki Agencije vključujejo prejemke osebja, upravne odhodke in odhodke za infrastrukturo ter operativne odhodke.

Člen 42

Izvrševanje in nadzor proračuna

1. Proračun Agencije izvršuje izvršni direktor.
2. Izvršni direktor proračunskemu organu vsako leto posreduje vse informacije, ki bi lahko vplivale na ugotovitve postopkov ocenjevanja.
3. Računovodja Agencije do 1. marca proračunskega leta N+1 sporoči začasne računovodske izkaze za proračunsko leto N računovodji Komisije in Računskemu sodišču. Računovodja Komisije konsolidira začasne računovodske izkaze institucij in decentraliziranih organov v skladu s členom 147 Uredbe (EU, Euratom) št. 966/2012.

4. ***Izvršni direktor*** pošlje poročilo o upravljanju proračuna in finančnem poslovanju za leto N do 31. marca leta N+1 Parlamentu, Svetu, Računskemu sodišču in Komisiji.
5. Računovodja Komisije do 31. marca leta N+1 pošlje začasne računovodske izkaze Agencije za leto N, konsolidirane z računovodskimi izkazi Komisije, Računskemu sodišču.

6. Izvršni direktor po prejemu pripomb Računskega sodišča o začasnih računovodskih izkazih Agencije v skladu s členom 148 Uredbe (EU, Euratom) št. 966/2012 pripravi končne računovodske Agencije v okviru svoje pristojnosti in jih predloži upravnemu odboru v mnenje.
7. Upravni odbor poda mnenje o končnih računovodskih izkazih Agencije za leto N.
8. Izvršni direktor do 1. julija leta N+1 pošlje končne računovodske izkaze skupaj z mnenjem upravnega odbora Parlamentu, Svetu, Komisiji in Računskemu sodišču ter državam, ki so se pridružile izvajanju, uporabi in razvoju schengenskega pravnega reda ter ukrepov, povezanih z *Dublinom in* Eurodac.

9. Končni računovodski izkazi za leto N se objavijo v Uradnem listu Evropske unije do 15. novembra leta N+1.
10. Izvršni direktor do 30. septembra leta N+1 pošlje Računskemu sodišču odgovor na njegove ugotovitve. Izvršni direktor ta odgovor pošlje tudi upravnemu odboru.
11. Izvršni direktor predloži Evropskemu parlamentu na njegovo zahtevo vse informacije, potrebne za nemoteno izvajanje postopka razrešnice za leto N v skladu s členom 165(3) Uredbe (EU, Euratom) št. 966/2012.
12. Na priporočilo Sveta, ki odloča s kvalificirano večino, Parlament do 15. maja leta N+2 izvršnemu direktorju podeli razrešnico v zvezi z izvrševanjem proračuna za leto N.

Člen 43

Preprečevanje nasprotja interesov

Agencija sprejme notranja pravila, s katerimi od članov svojih organov in svojega osebja zahteva, da se v času zaposlitve ali mandata izogibajo vsem situacijam, ki bi lahko povzročile nasprotje interesov, in da o takih situacijah poročajo. ***Notranja pravila se objavijo na spletnem mestu Agencije.***

Člen 44

Finančna pravila

Finančna pravila, ki se uporabljajo za Agencijo, sprejme upravni odbor po posvetovanju s Komisijo. Pravila ne odstopajo od Delegirane uredbe (EU) št. 1271/2013, razen če je takšno odstopanje posebej potrebno za delovanje Agencije in je Komisija dala predhodno soglasje.

Člen 45
Boj proti goljufijam

1. Za preprečevanje goljufij, korupcije in drugih nezakonitih dejavnosti se uporabljata Uredba (EU, Euratom) št. 883/2013 *in Uredba 2017/1939*.
2. Agencija pristopi k Medinstitucionalnemu sporazumu z dne 25. maja 1999 o notranjih preiskavah Evropskega urada za boj proti goljufijam (OLAF) in brez odlašanja sprejme ustrezne določbe, ki se uporabljajo za vse zaposlene Agencije, z uporabo predloge, določene v Prilogi k navedenemu sporazumu.

Računsko sodišče lahko pri vseh upravičencih do nepovratnih sredstev, izvajalcih in podizvajalcih, ki so od Agencije prejeli sredstva Unije, opravi revizije na podlagi dokumentacije in inšpekcije na kraju samem.

3. OLAF lahko v skladu z določbami in postopki, določenimi v Uredbi (EU, Euratom) št. 883/2013 in Uredbi Sveta (Euratom, ES) št. 2185/96⁵⁵, izvaja preiskave, vključno s pregledi na kraju samem in inšpekcijskimi pregledi, da ugotovi, ali je prišlo do goljufije, korupcije ali kakršne koli druge nezakonite dejavnosti, ki vpliva na finančne interese Unije, v zvezi z nepovratnimi sredstvi ali pogodbami, ki jih financira Agencija.
4. Ne glede na odstavke 1, 2 in 3 naročila, sporazumi in sklepi o dodelitvi nepovratnih sredstev Agencije vsebujejo določbe o izrecnem pooblastilu Računskega sodišča, urada OLAF *in Evropskega javnega tožilstva* za izvedbo takih revizij in preiskav v skladu z njunima pristojnostma.

⁵⁵ Uredba Sveta (Euratom, ES) št. 2185/96 z dne 11. novembra 1996 o pregledih in inšpekcijah na kraju samem, ki jih opravlja Komisija za zaščito finančnih interesov Evropskih skupnosti pred goljufijami in drugimi nepravilnostmi (UL L 292, 15.11.1996, str. 2).

POGLAVJE VI
SPREMEMBE DRUGIH INSTRUMENTOV UNIJE

Člen 46

Sprememba Uredbe (ES) št. 1987/2006 o vzpostavitvi, delovanju in uporabi druge generacije
schengenskega informacijskega sistema (SIS II) ■

V Uredbi (ES) št. 1987/2006 ■ se člen 15(2) in (3) nadomesti z naslednjim:

- „(2) Organ za upravljanje je odgovoren za vse naloge, povezane s komunikacijsko infrastrukturo, zlasti za:
- (a) nadzor;
 - (b) varnost;
 - (c) usklajevanje odnosov med državami članicami in ponudnikom;
 - (d) naloge v zvezi z izvrševanjem proračuna;
 - (e) nabavo in posodabljanje ter
 - (f) pogodbeno vprašanja.“

Člen 47

Sprememba Sklepa 2007/533/PNZ o vzpostavitvi, delovanju in uporabi druge generacije schengenskega informacijskega sistema (SIS II) ■

V Sklepu 2007/533/PNZ ■ se člen 15(2) in (3) se nadomesti z naslednjim:

„2. Organ za upravljanje je odgovoren tudi za vse naloge, povezane s komunikacijsko infrastrukturo, zlasti za:

- (a) nadzor;
- (b) varnost;
- (c) usklajevanje odnosov med državami članicami in ponudnikom;
- (d) naloge v zvezi z izvrševanjem proračuna;
- (e) nabavo in posodabljanje ter
- (f) pogodbeno vprašanja.“

POGLAVJE VI
PREHODNE DOLOČBE

Člen 47a

Pravno nasledstvo

1. *Agencija, kot je ustanovljena s to uredbo, je pravna naslednica vseh pogodb, ki jih je sklenila Evropska agencija za operativno upravljanje obsežnih informacijskih sistemov s področja svobode, varnosti in pravice, kot je bila ustanovljena z Uredbo (EU) št. 1077/2011, ter vseh njenih obveznosti in premoženja.*
2. *Ta uredba ne vpliva na pravno veljavnost sporazumov, delovnih dogovorov in memorandumov o soglasju, ki jih je sklenila Agencija, kot je bila ustanovljena z Uredbo (EU) št. 1077/2011, brez poseganja v kakršne koli spremembe teh sporazumov, delovnih dogovorov in memorandumov o soglasju, ki jih zahteva ta uredba.*

Člen 47b

Prehodne ureditve glede upravnega odbora in svetovalnih skupin

1. *Člani, predsednik in namestnik predsednika upravnega odbora, imenovani na podlagi členov 13 in 14 Uredbe (EU) št. 1077/2011, opravljajo svoje naloge do izteka svojega mandata.*
2. *Člani, predsedniki in namestniki predsednikov svetovalnih skupin, imenovani na podlagi člena 19 Uredbe (EU) št. 1077/2011, opravljajo svoje naloge do izteka svojega mandata.*

Člen 47c

Ohranitev veljavnosti notranjih pravil, ki jih je sprejel upravni odbor

Notranja pravila in ukrepi, ki jih je sprejel upravni odbor na podlagi Uredbe (EU) št. 1077/2011, veljajo tudi po [datum začetka veljavnosti te uredbe], brez poseganja v spremembe, ki bi lahko bile potrebne zaradi te uredbe.

Člen 48

Prehodna ureditev glede izvršnega direktorja

Izvršnemu direktorju agencije eu-LISA, imenovanemu na podlagi člena 18 Uredbe (EU) št. 1077/2011, se do izteka njegovega mandata dodelijo odgovornosti izvršnega direktorja ***Agencije***, kakor so določene v členu 21 te uredbe. ***Drugi pogoji njegove pogodbe ostanejo nespremenjeni. Če je sklep o podaljšanju mandata izvršnega direktorja v skladu s členom 18(4) Uredbe (EU) 1077/2011 sprejet pred začetkom veljavnosti te uredbe, se mandat samodejno podaljša do 31. oktobra 2022.***

POGLAVJE VIII
KONČNE DOLOČBE

Člen 49

Nadomestitev in razveljavitev

Uredba (EU) št. 1077/2011 *se za države, ki jih zavezuje ta uredba, z učinkom od [datuma začetka veljavnosti te uredbe] nadomesti.*

Zato se Uredba (ES) št. 1077/2011 z učinkom od [datuma začetka veljavnosti te uredbe] razveljavi.

Kar zadeva države članice, ki jih ta uredba zavezuje, se sklicevanja na razveljavljeno uredbo štejejo kot sklicevanja na to uredbo.

Člen 50

Začetek veljavnosti in uporaba

Ta uredba začne veljati dvajseti dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba se uporablja od datuma začetka veljavnosti, razen sklicevanj na Evropsko javno tožilstvo v členu 15(1)(w), členu 21(3)(g) in (h) ter členu 45(1) in (4), ki se uporabljajo od datuma, določenega v sklepu Komisije iz drugega pododstavka člena 120(2) Uredbe 2017/1939.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v državah članicah v skladu s Pogodbama.

V ...,

Za Evropski parlament

Za Svet

Predsednik

Predsednik
